COOLOGICA SERVICE OF PARTY OF THE STATE OF T

EL SABADO, CONTRA AUSTRIA

GANAR O



Segun KEMPES

El Mundial puede ser caja de sorpresas

"España se clasificará para los octavos de final"

MULLER, CON PLENOS PODERES

"SERE EL UNICO
RESPONSABLE DEL EQUIPO
AZULGRANA"

"Pero me encantaria que me ayudara Cruyff"

HACER LAS MALETAS

Estos son los hombres de la selección austriaca, contra la que se enfrentará la española el próximo sábado, en Buenos Aires. Una victoria abriría la esperanza para el pase a los octavos de final en el Campeonato Mundial de Fútbol. La derrota nos dejaría casi a punto de hacer las maletas para el regreso.

EN EL SUPLEMENTO DE "MOTOR"

LA M-30, EL PURGATORIO

ATASCOS, OBRAS Y ATROPELLO DE PEATONES

CUATRO DIAS VISTA AUSTRIA: GANARLES...



Max Merkel, abera en funciones berocráticos en la Federación Austríaca. Otra peligra para los chices de Kubela.

A sucrte está echada. O poco menos. Cuatro días faltan para que Kubala y sus muchachos afronten la primera de sus pruebas del Mundial, de la que ya se piensa que va a ser la decisiva. ¿Lo será? Yo albergo mis dudas sobre el triunfo cómedo. Y las tengo sobre la últimamente aireada condición de los austríacos, de los que se viebe diciendo que no son nada.

ne diciendo que no son nada. Dejar en la cuneta y con ventaja a los teutones, y también, aunque esto tenga menos mérito, a los turcos, no es hazaña que deba desdeñarse. Curiosamente son los austriacos los que opinan que su no clasificación supondría un fracaso. Es paradófica esta situación. En España se cree. o poco menos, que es totalmente lógico un triunfo so-bre los de Senekowistch. Ellos opinan lo contrario. Y de ahí debe nacer el mesurado realismo de todos, ¿Quiénes son y cuánto valen? Su clasificación es un hecho de irreversible importancia y que supone un gran valor. La selección austriaca sólo ha sufrido una baja sensible antes del viaje, la de Stering, y ha acabado por ensamblar a su «legión extranjera», verdadera columna vertebral del equipo. Los Hickersberger (Fortuna Dusseldorf), Jara (MSV Duisburg), Krieger (Brujas), Kreuz (Fey en oor d), Hattenberger (VFB Stuttgart) y Riedl (Standarda de Lieja) le han dado otro aire a un equipo que se ha convertido en la atracción

del año por mucho que pueda pesar su última derrota ante los holandeses en el Prater vienés. No, yo no comparto el desorbitado optimismo de muchos ni la subvaloración que pretende hacerse del once de Senekowistch.

FRIEDRICH KONCILIA.—Guardameta del Wacker Innsbruck. Insustituible en la selección austriaca no sólo en la ronda clasificatoria, sino también los últimos años. A los treinta ha alcanzado la plena madurez. Los austriacos están convencidos de que en su seguridad, su veteranía y su excelente momento residen muchas de las posibilidades de clasificación del equipo para los cuartos de final. Sin ser excesivamente alto—un metro ochenta y tres centimetros—, es uno de esos guardametas que imponen. No es efectista, pero sí efectivo.

ERWIN FUCHBISCHLER. Juega en el Voest linz. Senekowistch le convirtió en segundo de Koncilia en Basilea, pero ese puesto està destinado para Baumgartner. Fuchbischler es màs alto que Koncilia y aun que el propio
Baumgartner, pero carece no
sólo de la experiencia, sino de
la categoria de ambos.

R. BAUMGARTNER.—Portero del Austria Viena y uno de los artifices de la calificación de su equipo para la final de la Recopa al detener el último penalty que le lanzó el Dynamo de Kiev, en esa ronda, en el encuentro jugado en el estadio del Prater. Va bien por alto, pero no tanto en los balones bajos. Domina el área, pero no es un dechado en cuanto a reflejos. Evidentemente no posee la calidad de Koncilia, el «número uno» sin discusión posible.

ROBERT SARA. — Lateral derecho del Austria Viena, de la selección y capitán del equipo nacional. Es el más veterano de todos. Defensa sin excesivos recursos técnicos..., tampoco se los busca. Es uno de esos futbolistas que lo hacen todo muy simple, sin espectacularidad, pero sin grandes fallos. Marca encima y no es duro.

BRUNO PEZZEY.—Una de las figuras del equipo e indudablemente, con Koncilia, la

PRECIOS

estrella defensiva. Es un marcador nato, que persigue a su par allá donde vaya. Es el más pegajoso de los zagueros austriacos. Va bien de cabeza y hace goles, pues se incorpora frecuentemento al lanzamiento de los córners. Fisicamente muy bien dotado para el fútbol aéreo, es el tipico marcador capaz de amargar la tarde de cualquier punta. Un defensa impresionante,

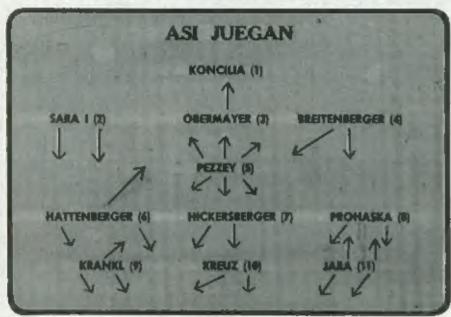
EDI KIEGER.—Se ha consagrado en el F. C. Brujas, lo que, de paso, le ha consagrado en el fútbol de su país. Es el líbero idóneo para Pezzey, al que supera en experiencia. No es más duro que éste, pero si más que los dos laterales.

GERHARD BREIFENBERGER.—A pesar de ser, presumiblemente, uno de los hombres seguros del equipo, ese
puesto es uno de los que más
parecen preocupar al seleccionador Maneja sensiblemente
mejor la izquierda que la derecha y se pega mucho a su
demarcación. Es más defensadefensa que lateral-atacante,
pero no tiene la calidad de
los dos centrales ni tampoco
la de Sara I. Un hueco a teper en cuenta,

ROLAND HATTENBER-GER.—Sufrió una operación inguinal en diciembre, que le ha alejado de los últimos compromisos de su equipo nacional. Es un modelo de regularidad y es lo suficientemente fuerte en lo técnico como para haberse convertido en uno de los pilares de la formación. Organiza atrás y adelante.

JOSEF HICKERSBERGER.
Es el everdadero eperro de
presas del equipo. Marca en
medio campo y se incorpora
frecuentemente al ataque, essayando el disparo desde lejos.

HERBERT PROHASKA.—
El cerebro de la selección y uno de los niños mimados del fútbol nacional. Ataca más que defiende, porque tiene un gran sentido táctico y un perfecto dominio del balón. Blando en el marcaje, tarda en volver a su zona. Es un jugador cercano a Manolo Velázques o a Gianni Rivera. Ha-





Subdirector:

Raisel Hissa. de los Servicio





Printed in Spain 10.864 EJEMPLARES

O HACER LAS MALETAS



Esta en la selección de Austria. verdegos de los alemanes orientales y los tercos. No es el aspirante el Mundial, pero tempoco un rival que desmerecer.



Helmut Senekowistch, el hombre del triunfo. Quiere entrener en España... trus apeur a la selección hispana.



Sepp Stering, le única baja del primer rival de los españoles en el Mundial-78. Una ausencia sensible... para ellos.

ce goles y se compenetra muy bien con Krankl. Tira a larga distancia.

HANS KRANKL.—El "arma secreta" de la selección. Aspira a la prestigiosa «Bota de Oro» europea con que se premia a los mejores «artilleros» continentales. Ha hecho más de treinta goles en la Liga. Es un mocetón de veinticuatro años, no excesivamente alto, pero tremendamente eficaz, como demuestra la estadistica. Arranca desde atrás y oscila más hacia el lado diestro que hacia el izquierdo, porque en ése le deja hueco Stering. Va muy bien por arriba y nunca vuelve la cara. Un autentico «cañonero».

WILLY KREUZ.—El cotroariete de la selección. Como Hans Krankl, se abre hacia los laterales, arrastrando al defensa que caiga en la trampa. Es más técnico que su compañero de trabajo... y el que le situa en condiciones favorables. Insustituible si està en forma,

KURT JARA.—Al principio no tenía sitto entre los mejores, pero ha ido ganándoselo a pulso. Se ha convertido en un media punta veloz, que dispara muy bien desde fuera del área. Penetra con frecuencia por el lado izquierdo y podría ser el extremo de ene lado en el caso de que Hickersberger formara la medular con Hattenberger y Prohaska,

PETER PERSIDIS.—Un ampirante al sitio de Krieger. Más joven y consiguientemente más inexperto. Es un buen suplente, pero nada más.

ERICH OBERMAYER.— Central con posibilidades de adaptarse al puesto de líbero. Apenas sale del área propia y nunca pasa de medio campo. Rficaz en los cruces y rápido. Va mejor por alto y no se complica la vida. Es un jugador práctico sobre todo.

F. OBERACHER.—No ha tenido oportunidad de actuar, y menos de lucir, por la titularidad segura de Stering. Pero es el más rápido de los jugadores austriacos. Extremo-extremo, le gusta el centro y no la colada hasta la línea de fondo.

WALTER SCHACHNER. — Otro de los «sietes» que aspiran a una plaza. Individual y fácil en el dribling, abusa precisamente del regate. Tiene tendencia a irse hacia el centro, pero apura demasiado las jugadas, obstaculizando el feliz final de los que inicia espléndidamente.

ALFRED RIEDL.—Uno de los pocos exteriores zardos netos que ha manejado Senekowisteh, Es rápido y esencialmente zurdo. Chuta fuerte y marca goles de larga distancia. Figura entre los goleadores de la Liga belga, enrolado en las filas del Standard de Lieja.

GUNTHER HAPPICH.—Mediocampista de la nueva hornada. Joven y con más poderio físico. Ha estrenado en la ronda amistosa su internacionalidad. No será utilizable salvo grandes problemas, porque el medio campo está más que cubierto.

H. PIRKNER.—Autor del último penalty que dio la calificación de su equipo, el Austria, sobre el Dynamo de Moscú. No es titular, pero se mueve mucho. Es un veterano de los calificados como «jugadores fuertes».

HERBERT WEBER.—Otro de los incorporados por «Séneca». Fácil en el medio campo, pero sin demasiadas aspiraciones cara a Argentina. Está verde, aunque podría resultar necesario.

R. BAUMEISTER.—Extremo convocado por la ausencia de Stesing Joven (veinte años). Rápido y hábil, pero sin posibilidades de actuar. Koncilia-Pezzey-Prohaska-Krankl, póker de sus estrellas

Tres "alemanes":
Hattenberger
(VFB Stuttgart),
Hickersberger
(Fortuna Dusseldorf)
y Jara
(MSV Duisburg),
fundamento de su
clasificación

Senekowistch sólo
ha perdido una de
sus grandes bazas:
Stering,
irrecuperable tras
una operación
inguinal

A favor: su óptimo estado físico, moral... y el clima

Por Luis ARNAIZ

PRIMER ASALTO ESPAÑOL ESTOS EN EL MUNDIAL



1 Friedrich Koncilia, treista allas, intocable. Une de las mejores parteres europeas.



2 Robert Sora, treinta y des allos, el capitán del erenacimiento assiriance.



Roland Hattenberger, velaticiete años, imprescindible en el centro. Procede de la gran escuela de la Bundesliga.



Josef Hickersberger, trainta años, otro ademán». La lesión de Stering y el adelanto de Jara le conviertos en titular.



Herbert Proshaska, veintitrés años. El milito prodigio» del equipo. Un enorme jugador técnico.

SON LOS AUSTRIACOS



Brono Krieger, trainte a fi o c, central del Brojos. Ha pardido se sillo, al parecer, en beneficio de Obermoyer.



4 Robind Braitanberger, vainticontra nies. El més finjo jugador del nguipo.



Brano Pezzoy, voiatités alos. charro de preses de la salección. Un morcodor imponente... ou todo terrano.



Hone Kranki, veinticiaco alice.

El mejor artillero europao de la temporada. Un peligro constante.

Innia.



10 Willy Kreez, treiste silos. Ho sido repescado para la selocción desde el Feyendord. Otro imprescindible.



11 Kurt Jaru, vaintisiele olios. Ex jugador del Valencia y en gras momento de forme.

LOS GASTOS DE TALLER MAS IMPORTANTES SON LOS DEL LAVADO.

No es una frase publicitaria, sino algo que ha quedado demostrado muchas veces.

La Sava J4 es una máquina de transportar. Y su duración no se mide por años, sino por centenares de miles de kilómetros. Por horas de trabajo. Por días de funcionamiento.

No gasta aceite. No tiene problemas. Su cigüeñal de acero especial con cinco puntos de apoyo y radiador de aceite incorporado es uno de sus secretos.

En cuanto al rendimiento podríamos sorprenderle diciéndole que la Sava J4 puede adelantar a un turismo pequeño. Pero usted sabe que lo importante de una furgoneta no es su velocidad en el llano, sino en las subidas. Y la Sava J4 sube una pendiente de un 24%, a 30 Km. hora, equivalente a un puerto de montaña.

Pero no todo termina en el motor. La caja de cambios tiene las cuatro velocidades sincronizadas para poder meter la primera sin tener que parar. La suspensión consta de ballestas con apoyos elásticos.

Y tanto las ruedas de delante como de atrás, cuentan con amortiguadores telescópicos.

En cuanto al equipo eléctrico, está dotado de un alternador con regulador electrónico que a pesar de las constantes arrancadas y paradas que hay que hacer en el reparto, es capaz de mantener la batería en perfectas condiciones de carga. Y muchos otros etcétera que otras marcas consideran superfluos. Como los pedales de tipo suspendido.

O como los sillones (en lugar de asientos) pensados para estar sentado diez horas diarias.

El resultado de todos estos avances técnicos es una furgoneta sin problemas, capaz y económica. Tan dura que podríamos decir que la Sava 14 es una furgoneta de lavar y llevar.

Los vehículos Pegnao y Sava stilizan labricantes

14 1000

EL VIERNES SE DARAN LAS TORTAS

PLATINI, OPTIMISTA:

"FRANCIA SERA LA GRAN SORPRESA"

BUENOS AIRES, (For telex, De nuestro enviado especial.)

AL final de la barriada de Don Torcuato, a treinta kilómetros del centro de Buenos Aires, se encuentra el Hindó Chib, un complejo recreativo que comparten, como buenos bermanos, dos selecciones que el viernes, en Mar del Plata, serán rivales de postín: Francia e Italia, Es curioso ver cómo tanto italianos como franceses se vigilan mutuamente cada mínimo gesto, en los entrenamientos, en busca del detalle que pueda delatar flaqueza.

Pero Francia trabaja duro, esto aumenta la preocupación de Enzo Bearzot, el técnico «azurri» al que ayer mismo un periodista milanés le dijo a voz en grito, an-te el estupor de propios y extra-ños, que lo mejor que podían hacer todos era volverse a Italia antes de hacer el ridículo. Cunde el nerviosismo entre los trasalpinos ante el estupendo humor y el optimismo de sus vecinos france-ses y, por tal motivo, a partir del miércoles van a abandonar el Hindú Club para irse a vivir al hotel Iruna, de Mar del Plata. A esto se le llama romper las hostilidades, porque los italianos prefieren no tener que vérselas todos los días con mos adversarios que pueden apearlos de los octavos de final. Unos rivales que, dirigidos por Mi-chel Hidalgo, están siguiendo una táctica de demostrar una superioridad -que quizá no tengan, aunque creo que sí- para desmorali-zar al contrario. El miércoles, pues, los italianos dejarán de compartir el pan y el techo con los france-ses, y el viernes, en Mar del Plata, se darán las tortas.

En la visita que he hecho al Hindú Club, para presenciar el entrenamiento de la selección francesa, me ha parecido notar graves preocupaciones en el responsable técnico Michel Hidalgo, preocupaciones que no puede disimular y que contrastan con la sana alegría y el optimismo que reina entre los jugadores. Un optimismo desbordante y que hace que incluso un hombre de carácter apocado y distante como el de su «superstar» Michel Platini desborde la imaginación:

-Vamos a ser la gran sorpresa de este Mundial,

Una docena de enviados especiales de los medios de comunicación franceses le escuchan con cierto arrogamiento. Platini insiste:

—Si las cosas no nos salen como queremos y pensamos que nos van a sulir, nadie se alarmará. La opinión pública no cuenta con Francia a la hora de los pronósticos para este Mundial y esto es lo que nos da esperanzas. Vamos a jugar sin presiones y, quién sabe...

—¡Llegar a la final, Michel...? —se atreve a preguntar timidamente un periodista.



La duda de Michel Hidulgo es Marias Tresor, a quien vemos en la fotografia mientres examine su pierne el musojista del equipo francés.

—¿Y por qué no? Francia es un equipo joven, pero experimentado en alta competición. Hemos afrontado con éxito pruebas muy dificiles en Maracaná o en el estadio del River Plate, ante Brasil y Argentina, o en Nápoles frente a Italia, porque jugamos sin complejos. Y así vamos a continuar. Lo peor que le puede ocurrir a un equipo es hacerse un drama sobre la responsabilidad. El futbolista tiene que ser responsable en su preparación, pero en el campo es necesario que tenga libertad para maniobrar. Hidalgo lo ha entendido así y por eso desde que está al frente de la selección ésta ha cambiado.

El viernes, ante Italia, Francia tendrá la primera gran prueba de fuego en este Mundial, donde el grupo que les ha correspondido es el más fuerte, tanto por la calidad de los equipos como por la imperiosa necesidad que tienen argentinos e italianos de seguir adelante. -/Problemas, señor Hidalgo?

-Ahora les atiendo. Un momento, por favor...

Michel Hidalgo habla con el médico de la selección, estrecha la mano a cuatro de los héroes de aquella selección francesa que se proclamó tercera en el Mundial de Suecia: Kopa, Jean Vincent, Piantoni y Just Fontaine, que se encuentran en Buenos Aires como articulistas de lo que aquí acontezca. Después, secándose el sudor, Hidalgo se pone a la disposición de los periodistas.

-Ustedes dirán...

-- Problemas?

—Algunos. Tengo dos hombres que no sé si podrán estar en condiciones de jugar ante Italia.

→Ouiénes son?

-Marius Tresor y Dominique Bathenay.

A Hidalgo se le ensumbrece el gesto; --Parecen recuperados de sus lesiones, pero están un poco descentrados, no acaban de coger la confianza en ellos habitual. Antes del partido del viernes habiaré con ellos y si están optimamente dispuestos, jugarán. Si no, es preferible poner en su lugar jugadores quizá de menos calidad técnica, pero conscientes del enorme esfuerzo que se les va a pedir.

-¿Son las únicas dudas?

—No, no... Estoy dándole vueltas a la tripleta de ataque, pero aquí tengo menos problemas por la similitud de estilos. Una combinación que puedo hacer es sacar a Dalger, Bernard Lacombe y Didier Six. O sacar a Dominique Rocheteau, Marc Berdoll y Rouyer. El viernes lo decidiré.

-Platini es optimista, ¿Lo es usted?

-Es bueno que los jugadores sean optimistas, porque esto es importante. Pero unicamente les he pedido que no sean excesivamente optimistas. Nuestro grupo entraña muchas dificultades, quizá insalvables, y hay que ser rea-listas. Italia no ha demostrado gran cosa en sus partidos de preparación, pero es un equipo veterano y que, además, jugará en propio ambiente casi. Todas estas matizaciones hay que tenerlas en cuenta. Cuando se podrá empezar a ser optimistas con fundamento es si el viernes ganamos a los lialianos, Entonces, si. Entonces habremos dado un gran paso en nuestro grupo.

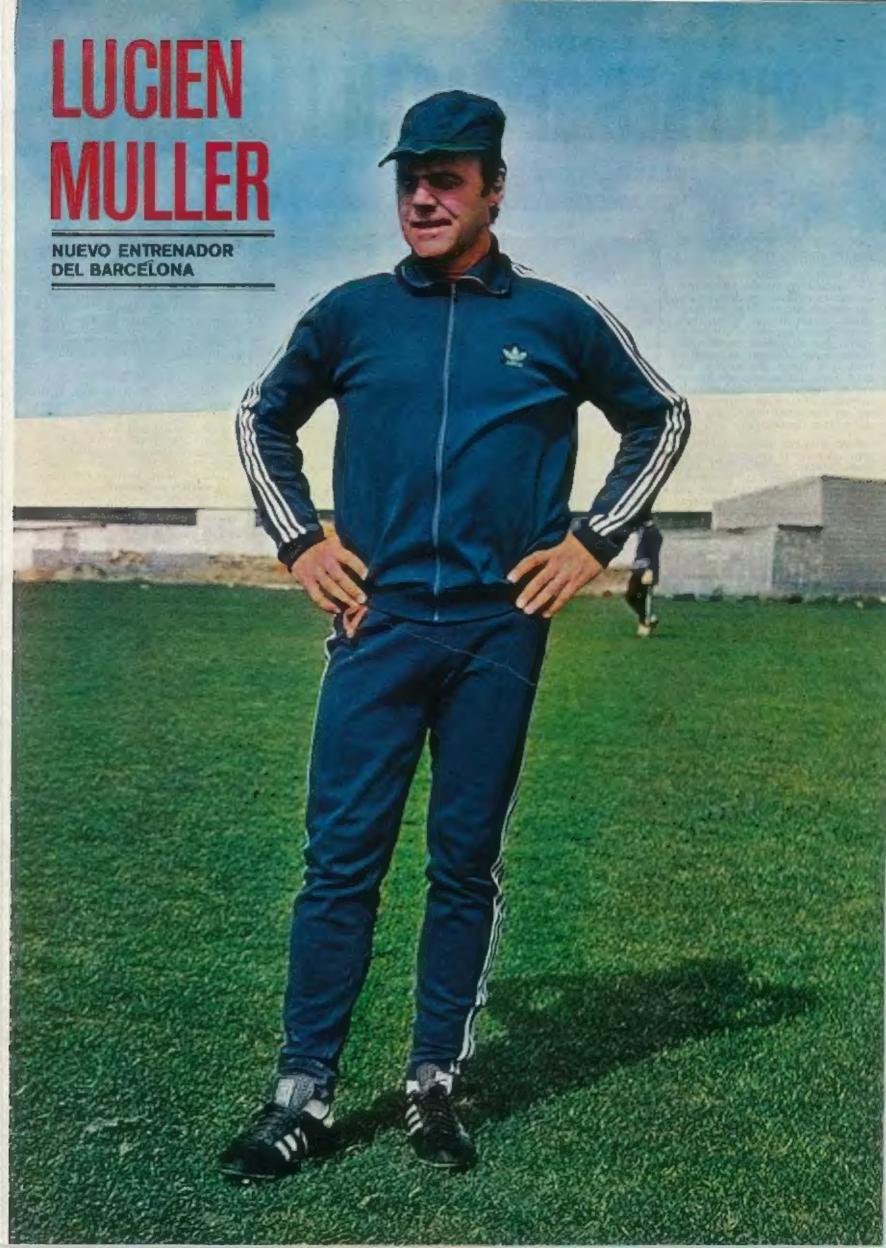
-Un grupo ciertamente difícil, ¿no?

—No vale la pena lamentarse. Nes preparamos a conciencia para afrontarlo con la mejor disposición y aln volver la cara. Más no puedo decir.

Era suficiente. Estos días que faltan para el partido le servirán a Hidalgo para perfilar el once definitivo para el viernes. En la meta es seguro Bertrand Demanes, en la zaga son seguros los laterales Janvion y Bossis, mientras que si no sale Tresor, el que cubra las espaldas como libero al central Patrice Río, será López. En el centro del campo son seguros Guillou y Michel Platini, mientras que si no juega Bathenay lo hara en su lugar Henri Michel. En cuanto al ataque, Hidalgo ha hablado de dos combinaciones posibles, aunque se cree que la tripleta inicial será la compuesta por Dalger, Lacombe y Six, dos extremos rápidos y acometedores, arropando a una ariete con sentido de gol.

¿Francia, la gran sorpresa? Cuando Michel Platini lo dice...

Miguel VIDAL



CON NUÑEZ... Y SIN CRUYFF

LUCIEN MULLER:

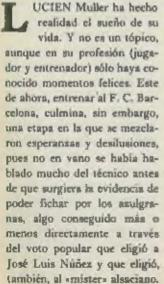
la nueva cara del nuevo barcelonismo



«¿Yo el protegido del presidente? No hace ni un mes que hablé con él... por primera vez»

«Si tuviera miedo a la presión ambiental hace tiempo que habría dejado este oficio»

Por LUIS ARNAIZ



Pero junto a la satisfacción

de la firma -ser contratado por el equipo azulgrana supone et cenit para un profesional que trabaje en España-, a Lucien Muller le pica la incertidumbre de los peligros que le rodean y que no son pocos: la situación «política» del club, con nuevo presidente, la marcha de Johan Cruyff, el recuerdo de lo que logró Michels, no mucho, pero si efectivo al final... Todo eso y el clima especial del arulgranismo pueden teñir el futuro del entrenador y & lo sabe. Pero habria sido absurdo e inoportuno negarse al contrato. La vida y el éxito son para les que se arriesgan, aunque la tranquilidad del francés bien

podria avalar la mesura que siempre ha mostrado y que tampoco le ha resultado negativa

¿Cuál va a ser, en realidad. el «modus operandi» de Muller? Para los sectores más radicalizados - aquellos que apoyahan in gestión de Ariño, arisco y vuelto al redil- no parece ser el técnico adecuado. Pero hay que entender que el momento del barcelonismo es muy distinto al de bace tan sólo unas semanas y eso por obra y gracia de Johan Cruyff. Va a tener Lucien el tacto, la diplomacia, la autoridad y el vigor para imponerse a una plantilla que, como todas, intentará imponer sus razones? Lucien es un hombre honrado, trabajador, educado... y capaz. Dudo que resulte de la dureza del anterior y cao podría crear-le problemas, pero habrá que esperar acontecimientos, pues en realidad para él, como para el club, se abre un paréntesis tan expectante como ilusionante y pengroso.

SORPRESA... A MEDIAS

Hace ya tres años que a Lucien le tentó la posibilidad de ser el responsable del equipo azulgrana. Pero los rumores no llegaron a fundarse. Muller ha vivido desde entonces un largo

peregrinaje, mas sin abandonar su domicilio barcelonés. Su paciencia ha obtenido el premio, no ya de la consolación, sino del «gordo», con su contratación, inesperada toda vez que el Burgos pasó apuros muy hasta el final y eso podría haber resultado fatal en otras circunstancias Pero José Luis Nuñez, siempre en vencedor, ha sabido mantener el tipo y la idea, a pesar de ciertas presiones adversas. Presiones que no han conseguido evitar la firma. Por un solo año, pero firma al fin y al cabo.

-Era lo que yo queria.

-¿Y lo que quería el «Barça», no? stove

LUCIEN MULLER:

«El Barcelona me ha dado carta blanca para comprar»

«Pero dentro de unos límites comprensibles»



Lucien Muller y Luis Arneiz. Otra charla más.

—Hombre..., hemos hablado sobre el compromiso por una temporada. No ha habido otra cosa que resolver.

-¿Y no habria sido mejor asegurarse el futuro?

-La verdad, yo sôlo pretendía un são.

-¿Por qué?

-Es lo que hago siempre. Y

-¿No teme que se somps la sucha en Barcelona?

-No, ¿por qué iba a comperse?

-El equipo siempre acarrea problemas graves. Y cuando no se resuelvez, el primero que cae es el entrenador.

-Eso ocurre aqui y ocurre en cualquier sitio.

-¿Y sun asi...?

-Aun así, el Barcelona es un paso muy importante en mi vida.

-¿El más importante, quizá?

-A nivel de entrenador, sin duda.

-¿ Por qué no se ha buscado una plaza en Chamartin, con el Real?

-El Madrid tiene entrenador... Pero aunque no lo tuviera, a mi me colma ser el entrenador del Burcelona. Y claro, claro, no le faltan

Y claro, claro, no le faltan motivos para la alegría.

VALENTIA, DIVINO TESORO

Como sea, Lucien arrostra no pocas consecuencias. Pero ét, que es un hombre frío y calculador, ys debe haberlas sopesado tranquilamente. Cuando se decidió a estampar la rúbrica debió ser por entender que debia hacerlo. Y hoy entiende, también, que el paso puede marcar los rumbos de su vida futura.

-Ya veremos lo que pasa.

-¿No le da miedo el porveair?

-No.

-¿Y la presión ambiental?

-Tampoco. ¿Sube...?

-¿Qué, Lucien?

—Si lo tuviera, tendria que dejar esto.

-Eso es responsabilidad o

conciencia de los riesgos del propio oficio. ¿O no?

José Maria Cluintano le presenta al alsocianu la plantilla castellana. Apuros hasta el fin. Luego, el «Barca».

—Si... El momento es delicado, de eso no me cabe duda. Pero no queda más remedio que sceptarlo. Y, además, se va Cruyff.

-Gorda baja, ¿no?

-Claro. Ha sido un fenómeno.

-¿Le gustaria que siguiera a su lado... como técnico?

-/Tenerlo conmigo, dice?

-Si-

-Bueno; yo, encantado.

-Puede eclipsarle.

-No; de eso, nada.

—¿Tan seguro está de su posición?

 Estoy seguro de ser el único responsible.

-Mas difficil todavia...

-Asi es. Pero cuando hay que afrontar un riengo, se afronta o no. Yo lo be hecho.

-Con Núñez a sus espaidas.

-SL

-¿Es su protegido?

¿Por qué iba a serio?

-Le dahan como fijo en su candidatura... y hace mucho.

-Eso no es cierto. La primera vez que yo hablé con Núñez fue hace menos de un mes. O ses, que ese rumor no tiene fundamento.

-Otro: ¿por qué ha sido unted su elegido?

 Eso tendria que preguntárselo a él.

-Hace dias parecia que le sban a imponer a H-H.

- Yo nunca he sabido nada de don Helenio.

-¿Qué sabe de los problemas financieros del ciub!

-- Eso es com de los economintas.

-¿Tiene carta blanca, Lu-

 La tengo... dentro de unos limites comprensibles. Estamos mirando porque queremos comprar. Pero tampoco es cosa de tirar el dinero.

-1 Y ... ?

 De cualquier modo, algo necesitamos.

-{ Tan mal andan?

--Hombre, la marcha de Cruyff... Es preciso reforzar el equipo, eso es inevitable. Precisamente porque queremos estar entre los mejores.

-Hablemos: Cardeñosa, Ouini, Mariner, Simonasen...

—Como ser buenos, todos lo son. Ahora bien, pensar que se pueden adquirir todos es una utopia. Refuerzos necesitamos en cada linea. Pero hoy los costos son un imponderable importantisimo, aunque andemos algo justitos de fuerzas y elementos.

Está claro, pues, cuáles son las intenciones de Lucien Muller, al que se ha emplazado en una ingrata tarea: la de hacer al Barcelona uno de los mejores equipos europeos.

-Ahi tiene la oportunidad de su carrera-

La tengo, si. Era una de las ilusiones de mi vida y la he satisfecho. Abora hace falta que las cosas scabes bien.

-¿Han emperado?

-Yo no me quejo.

-¿Y el dinero?

Eso nuncs es to más importante.

-¿Seguro?

Bueno, es una opinión como otra cualquiera. Pero yo prefiero estar perdiêndolo aquí a ganarlo en otro sitio. La importancia de los clubs también tiene su gancho.

Para él la importancia como entrenador acaba de comentar. Y no porque lo anterior sea vano, sino porque lo que se avecina es...

Como en el circo el triple mortal.



En el banquillo del Burgos. Une temporade dilicil.

FRANCISCO,

UN CENTROCAMPISTA PRACTICO



En el fútbol, la veritad sea dicha, no he tenido mucha. Lo que logré me lo ha ganado a pulso.

¿Satisfecho de sus tres temporadas en el Rayo?

Pienso que en el flayo he demostrado ser un jugador potente en Primera División. Es cierto que la antarior campaña, en Segunda, fue mejor Jugué todos los partidos y fui máximo goleador del equipo, con catorce goles en la Liga y cuatro o cinco en la Copa. Fue un año completo.

No tanto como la terrporada que hace apenas un mes terminó...

Tampoco fue culpa mia.

/A quién se la echa?

A nadie. Sólo sé que los diez primeros partidos estuve en la formación titular. Después me quitó el imistem-

y ya apenas me dio una oportunidad. ¡Y sao que, an la segunde vuelte, las cosas no nos fueron muy bien que digamos! Pero el técnico no quiso o no supo resccionar

-¿Tuvo roces con Héctor Nuñez?

-Roces, no. Es un homtiva que sabe tratar muy bien a le plantilla, aunque con algunos lo hace exageradamente y con otros no flegó a esa altura. En mi opinión, no fue justo con todo el plantel.

-¿Contento de que se haya marchado?

Ni contento ni descontento. Sólo pienso que, con el que venga, los cosas me podrán ir mejor.

—¿Qué opina de la dimisión de Marcelino Gil?

Es un tema en el que no debo meterme. Cuando Marcelino Gil ha presentado su dinusión, y con él su junta directiva, sus razones tendrán. Tres vertientes enfocan su vide su hogar, el futbol y la carrera de ciencias empresariales que estudia. Un hombre. Francisco, que si no resulta vistoso para la galería si es práctico para el conjunto. «Comodin» del Rayo en varias oportunidades. Desde esa teórica posición de extremo o delantero centro a esa en la que el mejor se de senyualva la de centrocampieta.

Soy un jugador que nun ca he puesto pegas a la labor que me han encomendado

Cercana está le feche en la que finaliza su contrato Esa 30 de junio que sirve de alegrias a muchos jugadores, y a otros de decepciones.

~¿Renoverá?

Ese es mi desen, pero habrá que esperar a que se conneca el nuevo presidente del Rayo. No se me ha pasado por la emaginación que no continúe en este club.

¿Va a ser exigento en sus pretensiones económicas?

Sá lo que valgo, y al mismo tiempo tampoco echo en olvido que el Rayo es una entidad modesto. Creo que no habró ningun tipo de problemas para renovar aunque también es ver ded que en Primera División, somos de los peor parados.

Oiga Francisco. ¿qué ma dice de este «affaire» sur gido a raiz del Betis Rayo?

No tengo elementos de juicio para opinal. Pero los scesos» que se han dado al final de esta última tempora de perjudican al fútbol.

¿Una ambición?

De momento tengo dos seguir en el flayo y acabar los dos años que me quedan de mi carrera de ciencias empresariaies para una vez que deje el fútbor ponerme a trabajar

Son los proyectos de un futuro cercano. Francisco un práctico centrocampista.

LEGAR ai Rayo Vallecano supuso para él un desahogo y un respiro.
Acabar con ese le y venir de un equipo a otro. Olvidarsa de los vericustos que tuvo que salvar en los senderos que recorrió con distintas camisolas.

Sin apenas darse cuenta Enrique Fernández Francisco se hable convertido en un paquaño nómade Las cesiones eran su caballo de bata lla Al final de cado tempora da no sabia cuál iba a sor su quevo punto de destino.

Afortunadamente ya son tres años seguidos con el Rayo Dajé de pertenecer al Madrid y firmé el compromiso con los de Valleces. Fue por asi decirlo dar un paso decisivo

Su segundo apellido lue el que eligió para darse a comocer en el mundillo del futbol. Apenas siendo un chiquillo, cuando agresó en el ciub de Chamartín, ya se le empezó a conocer por Francisco. Un madriteño que se inició en el balompié desde abajo y que, a base de pundonor y entre gal alcanzó la mela que todos, o la mayoría, se proponen jugar en la División de Honor

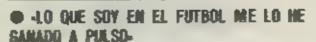
Cinco años repartidos en tre infantiles, juveniles y aficionados del Madrid fueron la primera basa Después como para dar barriz a su juego Francisco recornó un quinteto de equipos Toledo Plus Ultra, Castilla Guadatajara y Getala Sólo le faltaba asemarsa definitivamente

¿Fue of Rayo su salva

Más que mi salvación fue empezar a ver el futuro con más optimismo

Los capitulos de las cestones iben a cerrarse. Estar en la nómina del Rea. Madrid empezaba a ser un recuerdo.

Pertenacar a un club de los considerados agrandesatiene dos alternativas, o que ta dejen marchar o tener suerte para llegar al primer equipo



- HECTOR MUÑEZ NO FUE JUSTO CON TODA LA PLANTILLA RAYISTA-
- CON EL QUE LE SUSTITUYA PIENSO QUE ME IRAN MEJOR LAS COSAS»

Un par de deseos:

-QUIERO SEGUIR EN ESTE CLUB Y ACABAR LA CARRERA DE CIENCIAS EMPRESARIALES-

Por L. M. GONZALEZ



En pleno esluerzo y ante la oposición de un adversario.



RAFA,

AQUEL FAMOSO INTERIOR DE LOS AÑOS 50

ANDRA ES ENTRUKADOR DE LA COLTURAL LEDNESA:

«EL MADRID ES UN CLUB SEÑOR QUE NO SE OLVIDA»

«EL FUTBOL POSEE AHORA UNA MAYOR **IGUALDAD A TODOS LOS NIVELES**»

OBRE los años 50, el Valladond posela una delantera que le hizo popular Rafa, Coque. Vaquero. Aldecea y Revuelta Datrás estaban los Lesmes. Babot, Saso, y aquella famona nag de voiantes Ortaga-Lasala... Aqual extremo derecho, cuya piema quedó rota por Acuña en un lanca dal futbol as hoy entranador del equipo leonés, de la Cultural Leonesa. Una vieja gloria del fútbol español primero perteneció al Madrid, al Rea antes de Macala y después ha sido entrenador de un número elevado de equipos

Pues si fijese de los ju ventes de la Federación Ocate, del Europa Deligna Valledoid Burgos, en varias ocasiones de la Looneso, a la que ascendo y mantuve, al (gual que en otras dos a) Ca vo Sote o; he entrenado al Burgos, Pontevedra, Santan der Colta y Murcia

En lin media España Rata ha conseguido ester al frente de todos astas clubs en su dilateda vida deportiva.

Y en todo alla guardo recuerdos qua no se van "Ha ber pertenecido al Madrid es siempre grande! End es lo mejor para un futbolista Esto y en cada ocasión en que obtuve un ascenso

Entonces existian muchos y buenos extremos

Estaban, fijese Basora. Epi Juncosa triondo . Gain-



Rofe, en su époce de jugador



En trale de faena, como entrenador

za en al izquierdo Uno se acuerda de ellos de porteros tan buenos como Elzaguirre, Remailets, Bañón, o defensas come Oceja, que por cierto, la gustaba pisar al extremo para que no saltara cuando era posible

Rafe recuerds ventiocho, treinta años después, sus andanzas, sus contranos, sus compañeros

El fútbol español quizá podriamos decir que está cambiando, evolucionando Yo to que observo es que a nivel de este categoria, o tien de Primera División e ncluso Internacionalmente. existe una mayor igualdadi Los que podriamos titular equipos grandes no se des pegan no existen con neta

Pero Rafa, de aqual futbor al momento actual ¿no se ha perdido mucho?

No hay, efectivamente, te expectacularidad de anta-Ao "Cuántes personas ibanal campo pensando en un resultado de 5-2, o 43 l Mejor o pear?... Antes se met an muchos más goles Ahora hay clerres, mayores tácticos defensivas, mar ca,es

Si se ha perd do espectaculandad en el espectáculodeporte ray, ello es cierto como lo recuerda Rafa aque extremo que destacaba

En una jugada desgraciada con Acuña ma rempla-

una piema, votvi a jugar V nuevamente me la rompi ...

Fue el adiós al futbor Hebia estado en el Va

ladolid tres años, ven a del Madrid, el club señor de toda ta vida Sobre ét se guarda siampre un grato recuerdo cuando retornas a tu casa Ahora Rafa es entrenador

de la Segunda (B) y su idea, su meta el asconso de la Cultural Legnesa

La decrota en nuestro dampo por el Orense ha sido. decisiva para complicamos la existencia. Y si un banderin hub ara mantenido su ortterio no hubiéramos perdido. En este grupo existen, como decia anteriormente igua. dad entre cinco o seis equi

¿No fa ta alguno en esta lucha?

Persona mente puedo decir que el Pontevedra me guató mucho; está rezagado y sin embargo, me causó ser sol eup néiserqui rolent tantes. Particularmente creo que se ha fortalecido en fút bol en este categor a

Rafa, con más de cincuenta años, as anora una vez más el trabajador de su oficio, el hombre que desde hace más de treinto años vive dedicado a una sola cuestión primero como jugador luego como entrenador Siempre al fútboi. Toda ana vida y una serie de épocas an su mente, en su votorana carrera

TIENE FAMA DE CONTESTATARIO. IGUAL DUE LES SUCEDIA A «CACHO» HEREDIA Y A IGNACIO SALCEDO

LUIS. VICTOR MARTINEZ Y HECTOR NUÑEZ

PUSIERON EL «VETO» RAS las polémicas y conflictivas re-

noveciones de Leivinha y Ayara. satisfacionamente resueltas a golpe de millones, pues ni los más cándidos se han creido que «Rejón» Avala ha fil mado en blanco y los millionarios contratos de los brasileños ahi están, un nuevo tema polémico ha saltado e la palestra en el seno rojiblanco: Capón. La decisión del club decistando, transferible al jugador titular en la ultime temporada y en las

pasadas ha sorprendido y extrañado a mucha gente. A otros no tanto, como més adelante veremos. Como estrañan v sorprenden, por diferentes, la versiones de una y otra parte. De club y jugador. Según José Luis Capón, al comenzar la ración finalizada temporada habió con el club. Su contrato habie finalizado el Iremia de junio. Entonces siempre según el jugador- flegaron a un ecuerdo ver bal de renovación por tres temporadas, y hasta ahora. Lo que no parece lógico que un jugador somo Capón no volviese, a lo largo de la temporade à habter con el ciub para firmpr e lacuerdo contraido de palabra. Y la ficha de la prasante temporada. ¿la cobró a razón de contrato que tenia o con la subida? ¿Y como el Allágco de Madrid no intentó regularizar la si tunción con su jugador? Estas son algonas de las incògnitas. Ahors viena la ver sión del club, segue el cual al linalizar la pasada temporada el jugador solicitó un considerable aumento en su ficha. El club le ofració un trainte por cianto de auman-10 y si jugador as negó s firmar el contra lo quadando, entonces, retenido y cobrando la ficha de este temporada a re Jón de lo que tenie en contrato, más el diez par ciento reglementario. De ser ast. ¿cómo Capón no Intento buscer una so lución? Incógnitas, como Verán, que de ben de laner una respueste y, por su puesto ai es esi, si jugador de poco le veidré el recurso del petaleo, pues nada tendrá que hacer ya que su contreto se encuentra en auspenso. Olra cosa seria si, como dice el jugador le prometieron verbalmente un contrato por tres años y él por edejadeze no ecudió al club e firmar la correspondiente cartulina. En este caso, minque légalmente noda luviese que hacer le quedebn la fuerza moral ante el club

LUIS. VICTOR MARTINEZ Y HECTOR NUNEZ

De otro ledo, y según el club, la fista de altas y bejas fue decidida de común scuerdo por el equipo técnico. Es decir Luis Aragonés, Victor Martinez y Héctor Núñez quien, es de suponer llevaria la voz cantante, pues rio en vano será llo es estraciicialmente- el máximo responsable técnico del club. ¿Es, entonces. Héctor Núñez quien no quiere a Capón? No. exactamente. La respuesta a la situación de transferible del defensa es preciso buscarla por exres derroteres. Exacta mente por alguna de las muchas cosas que han sucedido a lo targo de la temporada en el seno de la plantifla rojiblanca Y dos, fundamentales senan éstas

A) Capón nunca se llevó bien con Luis, especialmente desde que ignacio. Salcedo salió del club por incompatibilidad manifiesta con el técnico

Tiene fama de contestatario como les sucedia a «Cacho» Heredia e Ignacio Salcedo



Salcedo. Capón le defendió

Jose Eura Capón que un dia va imano fue rechazado por el Real Madrid, procede del Plus Ultra donde también jugaba Salcado, y comerzaron una sincara y fiet amistad que continuaron ya en el Atlético. Juan Carlos Lorenzo, por ejemplo les Ramaba des noviesa. La incompatibilidad de Luis y Salcedo venia de mucho antes. Casi, casi de cuando el segundo llegó al club, incompatibilidad que fue aumentando y creciendo cuando Luis se hizo cargo del equipo y que finalizó con la saficia esta tentonzada de Salcado de club Capón, entonces, criticó fuertemente a Lois Aragonés, pero al técnico tuvo que ciração, ques el defensa le era imprescindible. La mismo, más a menos que le sucedió con Luiz Pereira en tierras brasileñas, sólo que el moranito es -y serà- de más peso específico

Capón era, juntamente con Mariano Trapo y Vilches, el ultimo contestatario que quedaba en la plantille. Los enteriores. «Cacho» Heredia e Ignecio Salcedo naron, como recordarán causando



«Cacho» Heredia tempoco era amigo de Luis ¿Y Pereira?

EL DEFENSA NUNCA SE LLEVO BIEN CON LUIS ARAGONES Y DEPENDIO A SALCEDO CUANDO ESTE SALIG DEL CLUG

SU CONTRATO FINALIZO EL AÑO PASADO PERO SORPHENDENTEMENTS AD HA RENDVADO Y SE ENCUENTRA RETENIOR

ale en al ciub. Uno, trespasado, y ar tro, dándale la baja y pagándole religioamente el contrato de un año que le quedaba en vigor en el momento de «despido». Dicen --y esto sólo los tras técnicos lo sebrán - que Héctor Nuñez ha sido puesto a idia de todo lo sucedido en el lemporade que finanzó, esi como de las medidas e tomar para evitar la existencia de jugadores contestatarios que de una forme o de otra pudiesen influir en sus compañeros. ¿Cierto? Como deciamos, sólo Héctor Núñez, Luis y Victor Martinax lo saben, pero parece que la teoria no enda en absoluto descaminada De ser cierta, como perece, sólo cabria añadir que una vez más la cuerda so ha rato por la parle más floja

¿CUAL SERA LA SOLUCION?

Capón - a guien le comunicó la noticia Victor Martinez- se romó inicialmente la cosa con cierta tranquilidad para después, más nervioso, paser al staque, «Llevaré ina dicho- el caso al juzgado.» ¿Cuál será la solución? El jugador intenta lógicamente llegar a un acuerdo amistoso que le permite continuar una temporeda más en al Atlético, cose que no pareca en absolute probable: y en caso contra do, obtener la carta de libertad de Atlènco. El club, al declararie transferible piersa lógicamente trasopsarie a aqueciub que se interese por los servicios del defense y pague bien, y esto el jugador asegura que no lo aceptará en ningún ce so, pues aconmigo no negocia nadias Sorá cuestión de esperar para ver en qué lamina lodo este saunto pues nada lendria de extraño que un las próximas semanas settasen a la palestra nuevos y polémicos datos

¿HARRA MAB FICHAJES?

Et la referente es capitido da refuncios pareca que éste no está totalmente cerrado e pesar de las adquisiciones de Naverro. González y Guzmán. Héctor Núñez desen apuntaiar alguna linea más del equipo como, por ejempio, la defensa. que en la pasada campaña (ue telón de equiles del equipo y perece un tento descompensada, y mós si se produce la mar cha de Capón. De shi que se busque a un lugador ya contrastado y que ofrezos ciertas garanties. Y también para el centro del campo vería el técnico con huenos ojos la llegada de algún elemento importante pues de Marcial se esperaba más y con Alberto no se puede conter para toda la temporada, pues los años no pasan an

PEREZ ROMERO



SECRETOS, SECRETILLOS, VERDADES E INDISCRECIONES DE LA VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

NIMAULT NO HA PERCIBIDO NI UN DURO POR SU TRIUNFO EN LA RONDA

- ◆ SU EQUIPO SE HA LLEVADO EL BOCADO DEL LEON: MILLON T
- CONTRASTE: LOS CORREDORES DE UN EQUIPO ESPAÑOL SOLO RAR GAMAGO PALLA VIOLETA IS DOS PESETAS CABA 1980
- El total de premios de la Vuelte Ciclista a Espeña astrocha en este ocisión a paco más de tres millones. El hacho de haber suprimido los vilipes en la negociación con equipos españoles habis permitido a los organizadores de la carriez su mentju la suma destreuda a premios en medio militiro de peseras. Aperentemente la fórmula em buena para los ciclistas, pero la ventiad en que los printegonistes de la Vuelta ham salido perdiendo con la mediata.

De qualquier forms, ¿cômo se han distribuido esos tres ricitoss? Desde luego, si bocado del teón se lo han Bevario tos francesas del Remault-Gitatre, equipo de Barrand Hinault, que aparte el triunto absolu to ¿400 000 pesetas) tres logrado la troce la para por medio de un descunquido fla mado Bernaudeau. 75 000 pesetas) sas cetas voluntes guaran al proper Hinault (30,000 pesetas) y vitros tronfos procesos, en Caro dons de Hinault en el prótogo, an Garco dons de Tossa de Hinault en el prótogo, an Garco dons de Tossa de Montbut, en Logrado y



en Amunio, ya que está por ver que ha aide de los premios correspondientes al sector contra reloj con qua terminá la camera, y que, como es sabido, haro que ser suspendido por imagularidades ajenes a la propia competición.

Los cinco muntos parciales del panador

de la Vuelta y les tins victorias de status de Terrinde, erlemás de los puestos secundanos en humerosas etapas y por aupuesto de los premios menos correspondientes a los pasos por los distintos puertira interias volatites etc. han permitted a Hinault y a sus compañanos radordear una suma pròrima al milión y cuarto de pesetas. En cir Constancies normales, ess antidad habida nide reparticle entre les dies (sin pivide) al tanto por ciento cor aspondente al direclot y (not supposto al personal accidiar y q ios mecánicos, pero Hinault, tal y como hecho generalmente kiu egrandesa casi siempre ha cedido la parte corres pondiente a su premio a sus compañaros de equipo. El hecho de que Hinault haya lomado semejante decisión questo decir ol más ni menos que Barnant no ha parcibi do ni un chotimo por su victoria no la Vuelta Cicliste a Espeña

Naturalmento tal actitud supore una evidente inversión ya que estre mismos hombina que atrue se fain visto recon pensecios por su trabajo en la Vuelta esta-rân at asto de Himarita en el Tour Alli os comentes son mucho más sudulentos y ras compensaciones de lodo tipo, incluidos los criteriums Poetrus) sensiblemente note importantes y diade fuego todos ellos astarán absolutamente depuestra a dejima a piral en la carretera por su fider con fal de ver a Himarit garantes de la Vuelta a Exercis

Como contrette con los premios de los franceses, los miembros de un equipo es pañol ten sólo se han llevado 150.000 pa selas de premios. Esta suma repertida entre todos y cada uno de sus corredores, equivale a sólo 15.000 pesetas. No es mucho que se diga por trea mil ciento y pico talómetros y discinueve dias de competición sin contar el prólogo. Menos mai que la firma comercial entregó a cada comedor 25.000 pesetas como prime autra por estas presentes en la Vuelta a fersario.

Son los contrastes del ciclismo

CIMA, BOICOTEADO EN

● SU SOSPECHOSA SOLEDAD, CAMINO DE LOGROÑO, POR FIN EXPLICADA

La verdad, toda la verdad y nada más que la verdad de lo que le ha ocurrido a José Firrique Cima en la Visel la Cichala a España es bastante dologique y puede ser resumida en poicas palabies a Cima re han hecho el vacio en su proplo equipo, al Kas. Así de contundente y así de categórico.

(Se diga lo que se quiere en tiempos de Dermacio Langarica no ocurrian estas cosas, ni mucho menos en a formación de Vitoria Cuando estaba Dalmacia la indisciplina no era aceptada ni consentida Y al veterano y ejemplar director hacia muy bien. En un equipo ciclista el direct

tor tione que llevar les dendes porque si no les lleva enseguida se le subon a las barbas Conste sin embargo, que aqui no se dica que Eusebio Vélez haya perfido los papeias. Allà ét si los ha pardido o satá an tranca de perderios, Lo que se asegure es que Cima ha sido victima de la actitud de sus propios compañarso.)

¿Cómo puede haberse producido sola padamente un bolost al saturano sin que el director del equipo se antere? A vegas ocurran cosas extrañas y un director deportivo puede unterarse tarde de la que ocurra en el palotón

De momento la Clara la chillaron va

PERURENA, LOPEZ CARRIL Y LINARES, BAJAS

* PESANRODONA SE IM BALVADO, DE MOMERIO, FRACIAT AL SEGUNDO PUESTO DE LA VUELTA

IN EL EJE DEL EQUIPO LA PROXIMA TEMPORARIA PUEDE ESTI EL DUO CINA-BILDA

Las intenciones de los dirigentes del equipo Kas persoen bastanta claras. Al menos, eso es lo que se desprende de las menifestaciones hachas al comienzo de la Vuelta a Espa ha per uno de sus rárigentes.

Se proyecta una renovación prácticamenta radical de la plantilla a trase, sobre todo, de gente joven con visias a la próxima temporada

La decisión, anterior a los velvanes, de la carrera y a la contrasteción de ciertos comedores, parece ahora mucho más clara en unos casos y algo más compleja en otros. Segun pare ce antre as bajas seguras para el año 79 se cuentan tres veterenos del equipo, y que ciertamente han dado yn gran luego a la firma comercial de Vitoria: Domingo Perurena, Vicente López Carril y José Antonio González.

Lineres. Estos tres serán bajas seguras en la plantilla del equipo el día 31 de octubre del presente año, por tanto, al asturiano, el vasco y al santanderino les quedan cinco meses complatos en el oficio..., salvo que decidan acaptar alguns propuesta de otro equipo

Junto a estos veteranos habrá por so menos, tres bajas más. Pesamodo na, sin ambargo no parece estar in cluido en la relación de bajas tras su segundo puesto en la Vuelta.

cos hombres que no han brillado hasta el momento y que terminan au contrato a finales de la presente tom porada tienen motivos para preocuparan, ya que caso de no rendir a sutisfacción de los que mandan pueden verse también en la cuerda floja

Por la demás entre los fichajes codiciados, los de Vitoria están muy interesarios en un corrector que ha eldo la revelación de la Vuelta a España el akcamino Vicenta Balda

Esté chevel de escesa autatura y de facilidad en la escesada puncia revaluarsa, como minimo en un ochen ta por ciento si decida abandonar al Transmellorca-Gios para firmar por el Kés. Los de Vitoria la brindan la oportunidad de estamper su firma por un eusido mensual superior a las 80.000 peselas, que no es como para echar las campanas al vuelo, pero que el neoprofesional lavantino la aupone una importante mejora econômica.

La alianza Cima Belda en el anyevo Kasa no sólo resultarla interesante, sino muy publicitaria en España y fuera de España. Podría darse el caso sin ambargo, de que esta misma alianza pudiera fraguarse visitendo otros colores. Gente interesada en el doble fichaje de ambos para el año 79 asiá ya en danza.

8 .



SU PROPIO EQUIPO

ALGUNOS DE SUS COMPAÑEROS DEL KAS NO ACEPTAN QUE JOSE ENRIQUE TENGA CRITERIOS PROPIOS EN LA CARRETERA Y FUERA DE ELLA

rios de sua compañeros cuando étacó en la segunda etapa en linea la que termusó en Cangas de Onia y ja que Cima eseminó don la victoria. ¿Que por qué la chillaron cuando atacó? Seguramente porque la miañ verse en apuros, como, efectiva menta, se vieron en varias ocasiones. Le volvieron a chillar les al, chiller que ése es el idioma que se entiende en el peto tón cuando unos pretenden imponer la caima y buros, géneralmente fos jóvenes, se mupatran desensos de der la batalla en versas ocasiones més.

En la etapa que terminó en Logroño, durante la qual Clima volvió a ser - y bien que le pesó» victima del viento hasta el punto de terminar la etapa catorca minutos después de lo que la habia terminado el lider Hinauh. Cima conoció momentos verdaderamente amargos. Al hegar e Lo groño su deseo era abendonar la Vuelta sobre todo después de conocer que sus compañaros (habian llegado todos me nos Viejo, que abandonó) con el lider habian trabajado casi a destajo en la recanada que la habia hundido a él

Y as que en el seno del Kas, entre los corredores algunos no aceptan que Clima quiera colocerse en su sitio, que quiere opinar en su momento y decidir eln atro pellar a nadle cuando le llega el turno. La CUERDA DE CUERDA

democracia no parece haber llegado to davia a ese circulo y al esturiano en vez de respetarle por su decisión se pretenda marginarle.

Para su fortuna, no abandonò la carre ra en Logroño y alguió en liza hasta SanSebastión. Ello le permitió anotarsa au segundo triunfo parcial en la cirrora, lo cual evidentemente le componad de muchos ainsabores y por supurato de au distanciamiento en la general por culpa del viento y de otros (actores

HELIOS, DISPUESTO A FORMAR UN EQUIPO GRANDE EN 1979

M LOS PATRONOS ANNY CONTENTOS- DE SU EXPENENCIA EN LA VUELTA-70

EN ESTOS MOMENTOS NO SE SABE SI ESTA FIRMA HIMTOGRAPIA ALIADA A NOVOSTAL

Los corredores del equipo Novostil-Helios no han ganado una sola etape de la Vuelta Ciclista a España. Sin emberge, su comportamiento en la carriera no ha pasado imadvertido. Primero el modesto fajtimo Juárez, conocido en los ambientes ciclistas por Flequi, protegonizó una targa escapada de 125 kilómetros en la etapa más larga de la Vuelte después, uno de los veteranos de la pientilla. Gandarias, hizo lo propto en la etapa reina, camino de Tossa de Montbul, y aunque no pudo culminar victoriosamente su aventura, mostró un pandonor; que para si quisseran el gunos de los jóvenes que empezar en el duro oficio de das pedales. Por si fuera poco, el propio Gandarias volvió a prober fortuna en la etapa Bábeo-Amunio, con el puerto de Orduña en el carnino, y aunque tampoco le sorrió la fortuna demostró a todos que el coraje y el espírito de lucha nada ternan que ver con los años.

Hasta aqui las galopadas de los hombres del equipo valisoletano

A partir de aqui las posibles conseciencias que la actuación de estos hombres y de algunos de sus compafieros en momentos menos espectaculares, pueden tener en el futuro del grupo deportivo.

De momento, los dirigembes de Halios, dos dinámicos hermanos queaparte de sus riegocios, se han entuseamado con el ciclismo, persoan dispuestos a ensanchar la base del equipo la próxima temporada ¿linidos a Novostil? ¿Como equipo aparte? De momento, estas cuestiones no han sido aclaradas, pero lo cierto es que ambos hermanos manifestaron durante la propia Vuelta.

Realmente estemos muy contentos del rendimiento del equipo

Por su parte el patrón de la otra firma comercial. Novoezil Blanco, también ha considerado como muy favorable el seldo de la actuación del aquipo en la carrera nacional.

¿Será el Helios el equipo que puje por Cima y Belda con vistas el año 79? Evidentemente, por dinero no va e quedar así es que nada de partiquiar tendría que el asturiano y el alicantino estuvieran juntos en la escuadra de Valladolid, aunque, lógicamente, no haya que perder de vista la propuesta que ambos benen ya del Kas.

PEDRO TORRES, LIDER DEL TEKA EN EL TOUR

- EULALIO GARCIA, -SEGUNDO HOMBRE- DEL EQUIPO SANTANDERINO
- CURIOSO: ESPARZA, UNICO SUPERVIVIENTE DE LA PRIMERA PLANTILLA DEL EQUIPO
- En la Vuelta se le echó de menos y an Italia es el único español que, de momento, está compitiendo con cierta dignadad. Nos referimos al matagueño afincado en Cataluña Pedro Torres.

Bien, pues resulta que Pedro Tores va a ser la su soledad del Giro no le deja demestado mermado— el lider indiscutible del Teta en la Vuelta a Francia. El y Eulatio Garcia serán la base de un equipo que, con evidentes fimitaciones, llugado el momento de simultanear sus actuaciones en dos frentes, ha conseguido hasta el momento menos de lo que se propuso en un represen-

Por fortuna para Yorres, Eulalio y compañía la suerte del equipo no dapende de su actuación en Francia. Ni la suerte ni la continuidad, ya que los disgontes alemanes de Telia y al propio director gerente de España, don Josá Gómez Casuso se sientos salisfechos con al rendimiento deportivo de la formación

ello que hace falte ha dicho el se hor Gómez Casuso go Santander es que la gente que dinge los destinos de este deporte sea seria y cumple lo que promete.

Eso es verdad, señor Casuso.

De todas formas, ¿le Regará el Teta por fin la hora de sendimentarse como aquipo ciclista? Resulta que en sus tres años de vida han desfilado por él cerca de cincuenta corredores y se da la curiosa y sorprendente el curistancia de que sólo un corredor de primer sño. Espazza, actual cam peón nacional de londo en carretora, permaneca Todos los demás han di ratfo imo o dos años para ser luego dados de baja.

A un equipo con tres años de experiencia en el campo internacional no le vendra nada mai ir pensando en mantenar flories y seguros intos pilates supposibles.





DANI, EL UNICO QUE JUGARA EN

C MCO ingadores del Athietic de Bildon ionian sido convoca des en la present flareada de Kilbara Naturalmer la tenja que productiva el descarte. Poro siempre mantianon la esperinda los logadores con los que el reseccionado nuenta no principlo.

Por eso Virar Hojo Churence y Cadae han sentido la nati nati fest issori a mitro gattin de liculta la en aus destaraciones

DANI

Emperaremas por la cella della con a presencia de De vinci os Mundiales de

ROJO I Y VILLAR, EXCLUIDOS POR LESION

 CARLOS Y CHURRUCA, QUE FIGURARON EN «LOS CUARENTA», SABIAN QUE NO IBAN A VIAJAR

Argentina Prodisamente Dáni foe un jugartor de caya votra Kubeia ha sa farto bastante trempo en darse subsita. El os tre no del Atmetio de Bilbao vin a desta cando parteto Las altituto en su actuba.

y marcando gotos. Sin emberdo il terrecionador parena no ciente con di 18) vez por llevar in celat aca a quienes re utille di ben que Dancipor a ser utilidente la importanta en la valección. Tends confiants on the Kinnel maliferate confiants Out from Superinters of the property of the confiant of the

, Sia mpila inviterno especimienti

Option at a unique to at paper that the notice and a sense and ?

5 por que no Plabra e clasificada en la primera y al al y festivada y a variante acceptada en variante de constituir de la variante de la varian

VILLAR Y ROJO

La cruz en el Albietic de Billian de ha tucado a Villar Rojo. Carros y Caror en el Se doba como sogura el recisión de la resión que sufrió a 5 de abrillen el partirio de Caro Rayo Manecario le ba imperituo de altriratso a bempi.

Na estoy en pieca orma il econo. co Agradezco mucho a todos cha mas se han preocupado nor mily me na il ludic come reegurum pero si kiliba a ni miniha (lamado es porque comprende que no esray tota mente recuperado.

Villa fue baje en el último partido de Liga contra el Sevilla. El car tiocampista bilibaino confieba en jugar en ese encuen lm y poder incorporarse a la selección Paro no ha podido ser

Rojo padeció una argunesto no ne obligó a permanecar thacher curo re cast toda la temporeda. Lugó ce pundo en la Copa de la UEFA y se nutro en la Copa de la UEFA y se nutro en la copa bion y por hacerto du armone en nutros ya que se lujó la proto que en a que el Albiet pronaguio casar carse.

En la Ligal ugué mi orimer partir o la segunda vuelta contia ai Marir I. É tré en el segundo trempo. Despues luciul afgunos minicos más. Hubit la littus dos estava en el burgualdo. El trata me dijo que ai lugado los etimos nactivos me llevaria. El seleccionador se la luciul do muy bren contrigo. Yo atri que el sur carras es ir a los Mundhaies. De mi habre sufrido una contracto a casa les la prefetatra eta. No se juga fil in Seduca de y coj aprendo que no ma heyal levado.

CARLOS Y CHURRUCA

Cartos econoce

Ny esperaba i pordin Kuba nin nona de Hedo connegi. Seme amé a de mora voz fue porque is inglico displanado u ouer sun exilite i jadores nos si se la oduca desiones que ra san hajas forzosas. Sabio que ta lo mily incas nin signidades.

Chuirace no está descisionado. Se m est a realia o

Sabia que yo no ir a El seie i il dor ha lamado a los lugadores (1) el considerado más idónicos Yulin (2) es so to Hay que set sindero. No es no lesen ado in mucho menos, y desen los mayores inturfos a la selección.



Dani come de cara al poi

EL MUNDIAL







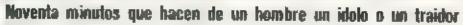
Roja





Churruca

Carros



KENIPES: LA CUOTA DE GOL QUE ARGENTINA NECESITABA



Kempes y Diarte componeros en el Valencia.

OVENTA minutos. Une sternidad para e liga dor Noventa minutos que hacen de un hombre un idoto o un traidor

Asi es la vida en un deporte de masas como el futbol Novente minutos donde habré que superarse més y més Aurique haya llegado a la cima e la cuspide de la fama Como Rempes Y hay motivos Porque a bien ya era famoso en Argentina, lo demostró en España Y consiguió dos veces consagrar se como el inejor goleador de la Liga en Primera División

Su zurda en ección, es algo asi como un juego donde parece lever atada el pie la polo a se gusta, y lo sabe Le apiaudan, y



le agreda. Nadie je discute su fútbal tanto en España como Argentina, Sabe, también, que está considerado, en la actualidad, como el meior extremo izquierdo del mundo.

Mario Afbarto Kempes es būra los argentinos el isalvadors de la selección albiceleste La cuota de gol que necessa para llegor a la final, y para pasarse de la tabla en el magno torneo en que intervienen teórica mente los dieciséis majores paiges del mundo

The same party to the same in do como si se tratase de una N nal. Sabes que un fallo seria de cisivo. Por mén prequeño que sea Cada entrenamiento como sk fuera un partido y trabajor en sorio, sin descardar detalle

Es algo así como un edoles cente con pelo largo y de timida sonrisa. No niega que su familia y el futbol son toda au vida. Su mamá segun dice sebe más de futbal ave Al. Y su hermeno tembién luega. Y su padre se ancarga siempre de todo lo concerniente a contratos. Al dinero. Aunque di Heno casi mempre el cepricho que la gusta.

Y la pierna dereche?

M eviolos quiso enseñarme on una oportunidad a jugar conla derecha. Pero yo siempre he sido m ly bruto en estas cosas

Kempes de con su cara de niño grande con porte atlético y mirada en el vacio

Y cómo correigue jugar por la derecha no tiene perfit?

Ai contrario un aurdo tiene más pería porque no necesira irse al centro Tiene incluso mayor panorama para rematar a la carrere Máxime si uno es go leador Y éste as mi oficio

¿Se marcarán muchos goles en este Mundial7

The second second second punto de vista, es una caja de sorpresas. A veces se ve un futbo espectacular lécnico Otras es todo lo contrano. Con los goles pasa la misma. A veces se te dan fácilmente y en otras ocasiones el balón no en

Plensa betir et récord de Fontaine?

Me gustaria, claro Pere nutica se sabe. Además vo fumáximo goleador en dos tempo redes y nadia me dio ningun tro

ob ost, arret pup ebseb ageurarón. Dende ion seis o siete años ha a la escuela dribigado árbales y postes Desaués con una aberras de antigos. En su barrio en Bell Ville Hubo un mamento, sin embargo en que se nivido del futbol. Un verano Pero el gusanillo lo llevaba den tro y al valver al colegio no pudo avitor entreverarse con sus сопраделов

Tuvo asimismo algunas proposiciones del exterior Y con discisiote años le rievaron un primo- a Montevideo, pues un equipo uruguayo de los agrendesi le pretendia. A su regreso le llamaron de Córdoba y co-Mentó su aventura. Como una diversión Como un aguete más. Aunque tendria que poneres una camiseta de nueve con un nombre falso hasta que se solucionase su situación

¿Te nió er algún momento no poder jugar estos Mundia-



Frente al Santander, en el Luis Casanova, Kempés observa cômo Damas manda la peloja a comer



La zurda de Kempes va a disparar (Poligro para la puerta rival!

Sinceramente no Tenia le clega Menotti en mi y me lo dija cuanda estuvo en España Conteba conmigo

Pero se duo que si no llega. ba en abril no contaba con na

Conmigo era diferente Por que un golendor no necesita emoldarse al equipo no obstan 19 un defensa o un meriocam prite o Eschiloto Además co nazco los métados de Menatti ¿6 caso de Wolff?

claro Además Quique hibia renunciado ya lil no poder ester dos meses antes con la selección.

Pensò estudiar Ciencias Económicas a los diec siete años Aunque no la gustaba mucho Se anotó en la Facultad pero luego fue pocas veces. Una vez al mes o algo asi. Se entrenaba por la tarde, y se iba al cine por ta noche. Y al dia siguiente aunque se levantaba a las nueve no te apetecia ir a estudiar

Al año siguiente firmó por

Rosario Central Y su familia se marchó con él para Rosano Alli hizo et servicio militar

Y antes de firmai por el Valengua tuvo contactos con el Nora y el Standard de Lieja

Conoce et ambiente de los Mundales , Le asusta el publi

Yo estuve en los Mundrales de Atemania Federal pero no acusé mucho el ambiente y la gente que chilla Cuando salto al campo voy siempre a intental hacerlo lo mejor posible. Si meto gotes mejor. Sin embargo va a ser muy distinto en nuestro peis. Congreo de sobra la intención y el aliento de los aficionados Los papeles y la forma de comportarse Pienso que será una fiesta para todos los argen

Tiene chance Argentina? Creo que si Es nuestra ma yor oportunidad bara ingar a ia Cuspide De clasificarnos campeon

Pero hay tres rivales o más

que pretenden lo mismo y son sobre el paper lavontos

En estos Mundiales pienso que no hay favoritos. Y habif igualded entre Todas (av seier ciones partir pagies prique puede saltar atouna sorpresa-Como Corea del Norte en et tor no de 1966 en Inginterra Hay que jugar los neventa minutos y cooseguir el máximo condimien to posible v también mayor nu mero de puntos

Cuá es e grupo más difi-

Todos los comenta istas in dican que es el primero En el que nosotros somos cabeza de serio. Habrá que tener en cuenta este detalle. Aunque creo que pasaremos a la siguiente fase Puede que con dilitados pero pesaremos.

Cree en los pronósticos? En los pronóstinos na Pera si en la confianza en lino mismo. Además Menoro sabe lo que hace

No encontró en Valencia pro-

blemas de adaptación a su sisterna de vida. Incluso coroe a las doce, como en Amentine, y sique haciendo la misma vida

También autuve conversando con Grondena el presidente del independianta y representante de la AFA, y no terna, en ningurmamento, miedo de quedarse er España y no jugar los Mundiates

La Asociación Argenana a pesar de la negativa nicial, hubo de ceder y pager 50.000 délares que padia e. Va. SES BOSE STUDIES 19.10081 dolares (un milión trescipotas cinculation mil posetasi fuerur lextinados a Minio Alberto Kempes

Eggs demuestra que era imprescindible para la solocción argentina. Y es el unica jugador que actuendo en el estacor actours en ion Mindiales, on le racoseta albiceleste va que Pintre también (undamenta) pará Monotti - se quedó en Francia y no quiso abandonar s la familia

¿Y qué papet puede hacer España?

Muchos comentarios han salido al respecto. Contradictonos sigunos de ellos Pero bajo m punto de vista se clasificarà para los octavos de final y pare de llegar bien lejes

Las ovaciones algunas ve ces. le producen escalofrios aunque sea un secreto Porque esa guera decir que esas milos de personas que le aplayden no aceptarán que el puedo haco: algo mediocre. Cada vez le exigirán más

Pero siempre sinventa» eldo. y la gente queda sin respiración Es el toque de los privilegia

Es Mario Alberto Kempea.

OPINIONES IMPORTANTES

Ardiles

Tendrá que ganorse el puesto como cualquiera du no sotros. No nos molesta que have venido del exterior. Manto es como si nunca se hubiera klo-Emperamos la propalación de varios años con él y no habrá problemas de adaptación Le conocernos muy blen. Creo que al jugar en España se ha enneuecido como jugador en el campo En cualquier ligar quir jungan va 8 nyadni a sus com pañeros. Eso si no será el solvo dor de nadie. A lo sumo uno más entre todos

Labetica

Ponde representar of nombre got de la solección Lo ha domostrado en las dos timas. temporadas en España Crixique es muy necesario. A cuestro equipo le falta poder ofensiva. Trene potencia física, va arribacahecoa liten y tira con procsión fanto de cerca como a disláncia

Yo considero primero que no se le trae como factor densavo te incornariaron como cia pieza más de a selección El mismo Menotti ha dicho que Kempes se va a tener que ganar el puesto. De más está actarar que como jugador y como hom bre as importante. Tiene una ventala coñoce o que ha dodo. en llamaise la linea Monoti









Suplemento expecial da AS-COLOR - 30 de mayo de 1978

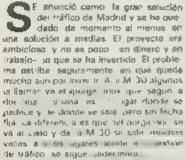
Realiza y coordina TOMAS DIAZ-VALDES

UNA SOLUCION AL PROBLEMA DEL TRAFICO... LLENA DE PROBLEMAS

LA M-30: UN GRAN REMIEN

- LA LLAMAN EL «PURGATORIO». (SE SABE CUANDO SE ENTRA, SE SUFRE, Y SE DESCONOCE CUANDO SE SALE)
- La Salida a Vallecas, un estrangulamiento CONSTANTE
- PERO SE TRATABA DE ABRIRLA O NO. Y EL HACERLO HA REPORTADO VENTAJAS-
- LA CONSTRUCCION DEL NUDO SUR ARREGLARIA MUCHUS PROBLEMAS.
- PERO NO HAY FECHA PARA EL FINAL DE ESA OBRA-
- HAY QUE MEJORAR LA SEÑALIZACION Y CONSTRUIR PASARELAS Y DESCOBLAMIENTOS-

Escribe: HERAS LOBATO - Fatos: J. GALVEZ



Fe apporte on entite an popular del toda Parquer or or one attention has que se despiste y algunos orus que sam as son más griffight The ic. quie min die retain de Y of andthere are no more to super on month to he had the doe prominent to distor as involvements

g M 30 c retiral at Managoria Te. R. bijinaterio el di igue Meres con de Obras y et Ayr matemento de Marand S Pr Illium en a M 30 hay deliculations careen pur analysisting in norther and they been que se outdins salva-

Según un luncionario del municipio madritoño directamente relacionado con of rolling in proliferous fue as Metha

I amor to establi ec abor in M. 10. atmpheta auto escriba en seguiella de lada. Se op 6 por la segunda solunión y cleu sincelamente que albesar le ocipe and infinishment her to scharlot mastogradua Porque algunsa ta allemis ettrà

¿Hay datos? Por supuesto. Hay zonas de la M-30. por la que pasan más de cien mil vehiculos. distine Tengamos en cuente que la zona de Madrid por donda pasan más vehiculos es puede ser alguna parte de la Castetaest por donde pasan unos setenta mil Lungo algo se ha aliviado. Esos cien mê vehículos que van por la M 30 na van por otro iado

-El problema està en la lluidez del piùfico. Y la M-30 tiene zonas sumamente atascadas

Conocemos ua o e gorbiema zonas mas afectados sos desde Villiacas hasta et Sur Has a la simeour hir e Manzanares. Asi se estrongular las sais das E problema esta er que a ma carte de la autopisce admite un gran cauda de vehiculos y permi e una gran caricidad. Y en las salidas se produceo atascos

ка энкцийл

all anticulos será el gracio agrico le entace del Sur S. el malo s

C. Articles entraval from a cuto? No me atrevo a das plazos

Es el Ministe la tempolició edes se elte vià a dar in piazo debinitivi, per-todos distributor de la ciento en que la libra será

arga sinsignanos enister ya. En el Ayuntamiento herindere de a Olică y respectabble de los errenos me

Lo que si estamos haciendo es procu ray que en estos terrenos, los que ocunaráal nudo Sur no sa edifiquen construcción nes o se los afec indus van pro niemato que el dra de mañor o har ar muy lara y muy diffel) la expropración. Eso es lo que podemos hacer

Pero se podrán o asbroxodo soloros nes parciales inuit

Eso ya se esté fuciendo

Quizà donde se producen los mayores otáscos sea en la entrada a Vallecas. El puente de los Tins Ojos - Sobre el tiema en el Ayuntamiento ajeguion



Uno de los puntos conflictivos es el puente de los Tres Ojos.



Las dilicultades de trálico aumentan con las obias

Y se patio algo el problemo con la puesta en servicio do poso a dife enres ni ve es person es son en el Se oguen prode rende estatulamentos. Abeiro de tepestoblamier tos en la entrado a valledas. Se lian estizania.

Al titmo máximo que nos ses permitido El problema entraña serias dilicultades. Hay que tener en cuenta que vallenas sa una liudad una gran liuwad tan priblaita como a gunas de las prandes capitales esquañotas. Y sóir inne una entrana ya de ta avenida de la Albufera. Esto as absurdo pero es as-

Orra salida increiblemente mala es la

que de acceso o la Nacional. V. Bila certe reus de Andalucia

Si que está señalizada como «Ocanas Esa entina es criminal. Es on Indiala. poi fecirlo asi. Mucha gente se despisto y un azón Molesperan después te li la culando por una autopista periecta tanar que ir a buscar una carretera nacional por un pasili, angosto ittal señalizado Fore no habia osso remedir. Primum id salicip a a Naciona IV a a calmitera de Andafucio estaba prevista, y lo está ipur ni hudo Su-Pero li qué se iba a hacer la esa noto no está construido? Cuando el nudo exista el acceso será amplio y normal. No como

LA CONFLICTIVA M-30

HAY PUNTOS POR LOS QUE PASAN DIARIAMENTE MAS DE CIEN MIL VEHICULOS

ahora, que hay que meterse por una calle estracha y dar varias vuoltas

Siempre al hablar de soluciones, se tropieza non el clichoso nudo Sur Y en conciencia, sismpre hay que decir que es up audo que se finalizará supe dies

LOS DESPISTES

Los despirites, en la M-30 son contantes y de consecuencias muy tamentables. A menudo no se sabe los kilómetros que sarà preciso recorrer pera lingar à lugaconocido. Y eso suponiendo que uno. demassado ducho, no se apenes la próxima ระกับโดยเกียก

En Tráfico en el Ayuntamiento de Mathid, teconocieron la defectuaso de la se nalización de le M 30-

Se pensó en versos escernes. Incluso al nombre podis sei importante. Ai finnt se decidió to de M-30, que, bien o mat puesto, parece que ha servido, que la gente la ve conociendo

Y no se pudo señabrar major?

Sa hiza, por aupuesto de la terma que so crayo más conveniente, y hubo que ha carlo muy depriva y con problemas de preвириваю

Puga podria dilerir er praeunumaro 3052

No... Parque hay sedoles opiocades approver natorio feet insperies, par migropita the express term colorados an airos la ad an Pay be approved that toll mer no our enorms has in electronic Dir today for de distribucios se van composito

Аралня не цин не мейовальной заполна may now singers ryon to us. In M. 10. corti autopista arbana dens at la produmay are too conduction oran

Faircomo equi sei que espectar de de salle de que tevade el que desconace el or mist y ne equivoral. Porque realizando to selbe cultida changearan abade to hand a pud adometros conditá que incorrar. Eso le sucede en une adhi coulquipin, y alconductor para y pregunta. Pere, ¿cómo non our torto hervidose o stocas.

Todo ella cuotilbuye a dificultio et initi-

or animal

Un capacialista en constitues de l'Afficia urbani, asugura que estas cosas sucedanit maly much to de las automoras u boeas det jotteto Y insprence.

April class with Porque to M 30 escolorivamente, illeva y pro las allicolados te sepatización. No indicat mendi entinade a a primira Sur Nucla Suresto Y no air podria rathe iniscado er sig

IPP D PRÁB PÁCH

Pabria que nabar indicado como so ha finche en algunna lasus, noto Atcalo. O Downell, Marie de Molina, Jun culton Poly este sis erre liene sus muches tilli-cultades tembién. Hubberen sido precisos mushah más indicadores Y campoco se puede decir que eso sistemo fuera mujor

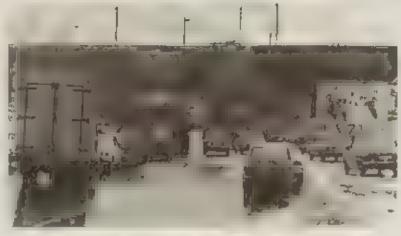
LOS ACCIDENTES

A manudo ocurren en la MI 30 adoktentes. Especialmente Importantes son los atropellos de pestonos

Ahora se está tratendo de solucionar ei problema con una saria de pasorelas. Se han construido algunes y lation muchas más Todo viene ya le digo de la necesided de abrir pronto al tráfico je aumpiste.

Temblér en estos accidentes cuente te mentalidad de los conductores y de los

Porque une autopista urbana es un autérigo corte el la clarad Como si pasara un 16. A ningue nentée se le ocumida стовят и по пасыння У выно фистега у ве shoosia in gattid to congriberaria complena



La alluencia de vehiculos en la M-30 provoca atascus fracuentamente.



El puente de Vulleras es gira de INS TOTAL dande se producen problemas de tratico

focure del que se tirb. La cente sin embai go, en ocasiones, cruze las autoplatas ur banes, por ahomeise una pequeña carru nata por el medio, y no siempre con exce-sivo cuidado. Emonoge Vienen los accidentes. Porque el conductor normalmanto, al enquentre desourado el comine ekcuts a una velocidad granda porque rio que vaya a encor, las pratzando. Y se produce el aculdente. Y le se rución sen las pasaretas, como le que lay junto al estadio del Manzanares, por ejern plo. Hay un plan para que escas cosacalos se multipliquen Pero es preciso también. que los peptanes se mentalican

La conclusión, por lo que respecta a la M-30 desde que entró en funcionamiento. es que los resultados, a pesar de todos tos peserus, han side positivos.

Porque hey una gran parte por la que se pueda circular muy biop, pae, en al fon do las otro problema. Que tray moche bue ha. Y ar llegar a lo mute el normactor se ha sestora. Pero un uso bueno se avanza. Y sas que circular por la autopista no lo ha can per atra luck, con in que se descarofisiona al dentro

Otras mundar y yo ias déliam is un es. Hay lugares de a M 30 por jos nos licans cado dia, más de clan mil yar i ilina Eson no saión estorbondo en otro lugar de la Chicker.

ов отранівника вой соевенника соемpurfe armadian e la largo de mas entrevistas Con respo mables de tráfico de las alta al found. Y crafter the porter los remerless.

Perc haiá fol a flempó y un gran pra supuesto. Tengan en cuenta que la cona trucción del nuda Sur por ejemplo, que resolveris muchos problemas, no es dila cuernon local, es una cuestion de sufficie nacional, por decirlo us-

El prep es que la M 30 en hoy un gran remiendo. Puede llegar a par una nombre de versied. Mientras tento. Las opeas son



A veces hay fluidez en el tráffco. Entonces, es el paligro para los peatones, que crutan ia caizada por rona prohibida

PRESENTACION DEL NUEVO SEAT 132

MAS CONFORT Y MAS PRECIO

De nuestro enviado especial T. DIAZ-VALDES



Nuestro enviado especial junto con Evello Jimenes lePueblosi, al inicio de la forna de contacto.



Tres versiones serán comercializadas. Cinca Velocidades. Automático y Diesel.



Nuevo stabliera de instrumentos y tapizado interior



El aspecto externo es muy similar a la versión precedenta. Unicomente se dis tingua por las nuevas liantas (trábot) de 14 pulgadas y 5,5 pulgadas de ancho, paragolpas indeformables y bando interni elástica

ALLORGA ha tido y se or ascendaro de la esperación de la esperación de la esperación de la respectiva de la especial de la esp

Corro decente, a naturapie, se da trata de rengios modelo que noclamos definato como mates. Se a las tentado, com a introducción de toda la serio de imprescionado de decentrado en se el imprescionado en más adelante, de de ar el 32 de el fuerzo mensionado para afron al como esto y en igualdad de concilidades a fuera en describado en el mar el fema en decentrado en el a quio foil. Pre ar el acidente mediante la raquio foil. Pre ar el acidente mediante de la falla de foil.

the survey 32 for a until sale relation with more fell report flor. 3. Interedity of the other and the motest desired a street of the other relationship from the first property of the other and desire fiscal period. 3. Virtual relations on all page deligibles are of 35 period.

MAS CONFORT Y MAS PAECID

calls mejorab son numerosas y ternes ellas vienes en incremperar el material comodidad y begennar del 12. Com or se foca esta acte de un dificaciones destacon principal le le la bisacionable eléctricos, respeti e revisor occionable eléctricosomo dirección del esta vocasionable eléctricosomo dirección del esta vocasional electros de encountra electricosomo del punto son del producto de la productiva de la constitución de la productiva del la pro

N que dech pene que el li prim es todo un conjunto de refinamientos que acertiare notablemente el confort, creo que as el concepto donde los diseñadores han concepto donde los diseñadores han concentrado sus mayores esfuerzos. Mando especial julco do nuevo atablicos de instrumentos un religios cuadrangalitare y algamiento para seu o rodino. Techo in ventido en malerial aciante y tepusado an endopelo con paracolares pocamoteoblas en in recio (fruntales y la erales, asienda aciantemios con información de oporte aciante indicato entre la paracella entre la paracella entre la porte.

embién eléctrico, ad como el alte doundi denendo opologial (40,000 pagetas)

or a at aspecto mercinia picasine dis variaciments. Maisterne et cicatal de 1800 e le de hoble Arbeit de levas atrespe den op de outou ovesco sa napre i durata, el stressed 1.9.9. Que la enstra a que sea patiencia ser terrora respon emiste क्षाना व का भूक strat orange are alle una rup lite Je for 3 CA Percales Novembro majorte da es la ercoroucación del nocembre ele voto the se contain or they in a remain de quotenmento y nationalis el fi Indonpra relimbre, or vieto i clor, que very fair or secure or expense of an endpirey Michigan appear appeared in the artist translationing 10 принципальный debuted for union of Burnito trans. Quinter del Sistema de an alle me merce e aerbe en attender e Your afternooning the role so at notion a confwaters that is partir for a people of operational milition (Olivin, is a ful military) for the appropriate and might efforce on the Interpendo ye Cormonia la nórdida de adherancia sor almonte

JERBION DIEBEL

F. Seat 137 and dear translate of you have the part of the part of

TOMA DE CONTACTO

Proobe brove a stauficiente Cast dos dentes kilómer da pri los belliarons da prita tentes kilómer da pri los belliarons da prita tentes partir la confectabilidad la amergida modela. Y consta aspecta funda con la como prita la confectabilidad la amergida modela. Y consta aspecta funda con la como en enternante na ricola de cual modela.

En qualitio a la conducción instituable mente se mino al se vodi lacitión al primiplo cuebra abaptarso a su enorme findi find después, es lover y carsa qua se se concepta matrificación esponde libra de cualquies pued lastitudos. En definitiva landremos que esperia a municipalmente de priebas para da latrigidad más objetivo. De todas formas el contor y a comoditari del nievo. 1.32 se las incomoditario del nievo. 1.32 se las incominentado y roucho.

LOS TELESPECTADORES DE UNA CADENA ITALIANA LE PATROCINAN

EL DIFICIL EMPEÑO DE ARTURO MERZARIO

Arturo Merrano
fue quien logrò salvar
a Niki, Lauda
dal Ferrani en
illaines, recibilendo
de éste, como
reconecimiento, un reloj.



A terminar 1978 Arturo Morzerio se quedó sin equipo para la Fórmula 1 optando por comprar un March pera correr deciro de un equipo privado que él montó. Pero no contaba con el riborcoto de la Asociación de Constructores e los equipos privados, que flegó e ponerie dificultades para correr.

En vista de todo esto durante al invierno. Arturo se construyó un coclie que beunizó con su apellido.

Fato agotó casi al máximo sus Binanzas la las que no han ayudado mucho ni los resultados ni los costo-

sos desplazamientos de comienzo de la temporada

Afortunariamenta, una cadena la fiana de televisión há anzado una la made à los aficionados para ayudar a este animoso piloto, un hombre que posiblemente no será nunca com peon, pero que en cambio in de rado sobre la piata y que posee uno maser la sonsectoral. Si hubiera terido un carácter un poco más diplomático carácter un poco más diplomático hubiere publido estar en cualquiera te los majores equipos.

Heste el momento, la pyude en solo de un millón de pescias, lo qual debería permitivie cubrir los gastos de les cuatro próximas carreres

LA VUELTA DE LUCAS SAINZ



Luces Seinz con Manuel Juncosa, uno de sus principales rivales en 1971

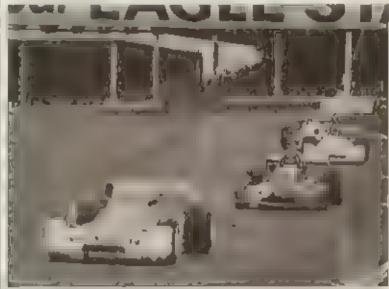
Les 4 Horas del Jarama prosbo puntuable para el Campeonalo. de Europo de Tunamos, van a dar fupar a la resparición de Lucas Seinz, el campaón de Españo de Balties de 1971 Si después de aquella temporada la causa de su trabajo, había ca dido un poco en asiduidad a las pruebas automovilistas, no habia dejado de participar en les más importantes a Volante de los coches de Fasa Reneuti aquipo al que ho estado siempre ligado y cuya retirada total al ter minar 1975 supuso también el aleja miento de Lucas del mundillo de la competición.

Su reoparición va a suponer una infidelidad a los colores de Renault pues va a formar parte de equipo Chryslar unto con Santago Martin Centero. Juan Carlos Oñoro y Carlos Martinez Peñacoba. Su participación en esta prueba de circuito va a ser circunstancial, poro en osmbio va a per lucipar en algunos reites importantes a volante del Chrysler Avengar habilita de Paloma Landete.

Lucas Sainz era conocido en su época por el apodo de Púa, porque además era el guitarra del grupo Los Penoalkes, que dirigía su hermano Al-



Agostini el volánte de su Chevron BMW en la unica prueba en que he logrado ciastificasse haste el momento.



De as motociclista a mediocridad en el automovilismo

GIACOMO AGOSTINI FRACASA EN LA FORMULA 2

Al mismo tiempo que anunciaba su retirada de motociciismo al no poder disponer de una monfura competitiva pues éstas ao destina ban a los más jóvenes (Konny Roberts, Johnny Cocollo etc.), Giscomo Agostini hizo público au contrato don Pinti Triveltaro representante de Chevron en Itelia pera correr e Compensato de Europa de Fórmula 2 al volante de uno de estos podes equi pado con un motor BMVV.

Este era el lecar y delle tivô intenlo de Agostini de pasarse a los coches En las dos ocasiones anteriores, tan sólo habia dado elgunas vueltos a un circulto, sin que sus flampos fueran especiaculares.

Su ar mera carrera fue sobre e rápido circuito de Thruxton, an donda logró clasificarsa en la penúltima lla de salida, terminando el último. La segunda fua Hockenhelm, an donde nitan siguiera logró, clasificarsa tal y como la ocurrió en la fergara, sobre el diffici Nurburgring, optendo por ni ten siquiera asistir al diffei circuito de Pou

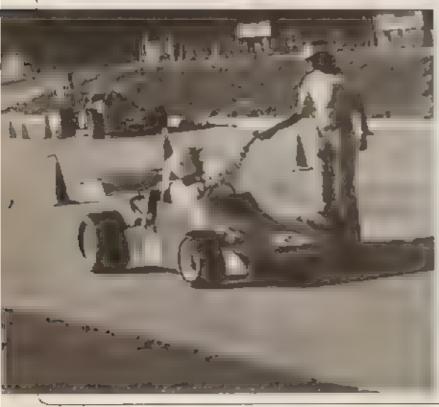
En los últimas sements, Agostinha dejado aquello confianza en al migmo que tenia pere pedir syuda e al gún piloto que le enseñe a conocar les recciones de su coche, pues à caroce en absoluto de sensibilidad para ello. Por otro lado, he lenido que darse cuente de que e automoviusmo es mucho más duro que la moto. La mayor igueldad entre los perticipentes y le adherencia conseguida por los coches en la actua idad, hace que los certeras sean mucho más cerradas, mucho más agotadoras, fisica y psiquicamente.

Aficionedos a hacer cálculos, teniando en cuenta las actuaciones da itzadas hasta ahora por el carorne veces campeón mundial de motos, lo normal as que aponas donaiga clasificarse en un par de pruebas más. EL ULTIMO GRITO EN DEPORTES AMERICANO

ICONVIERTASE EN PILOTO DE UN MINIBOLIDO!

- UN DOLAR LA VUELTA CUESTA EMULAR A LOS REYES DE LA FORMULA 1
- EL COCHE TIENE TRES METROS DE LARGO, UNO DE ANCHO, CASI OTRO DE ALTURA... Y TRESCIENTOS TREINTA KULOS DE PESO







americanos acaba de nacer gaturarmente, en calidornia, con el nombre de minicarreras de bólidos. Ahora, cualquiera que sea tembre, mujer jovencita, muchacho, puede prober su suerte con los minibolidos de las pistas automovilisticas de Northridge California. Es lo mismo que estar en Montecarlo o Le Marie, con la órica diferencia de que todo el mundo puede jugar a ser piloto de Formula 1

Las minipistas de Northildge son una perfecta y asacta réplica de aqua flas otras profesionales, aunque lógicamente siendo minis son más po queñas de un recorrido de aproxima damente cuatro kilómetros consistentes en un complicado y difficil directio de curves muy cerradas en forma da «Sa, ganchos (30 en total) y sulamente. 80 metros de recorrido rectio.

Los bólidos, en proporción a las compistas hamblén son pequeños y exactes réplicate de los bólidos profesionales de Fórmula 1 en colores britantes. Tienen très metros de largo por uno de ancho, una altura de 98 centimetros y un peso aproximado de 330 kilos. Su carrocería es de fibra de cristal, y sus roedas son las autênticas de las carreras de coches.

Estos fantésticos minibólidos son muy seguros (nunca pueden dar la vuelta) y alcarizan una verocidad mátema de 100 kilómetros por hora. Esto parece poca cosa a primera vista, pero estandó todo en proporción, la velocidad se iguais a 270 kilómetros por hora en una pista da tamaño natura:

Uno puede que no vea a Jacky Ickx o McLaren en las munipistas de Northridge pero tampoco es menos cierto que uno se sentirá confunctido por la seriedad de los conductores y el énfusiasmo de los espéctadores.

Para poder convertirse en epiloto de bólidosa en las minipistas de Northridge hay que tener por lo menos diecisèis años y estar en posesión de un permito normal de conducir. La mayoria de los de aductoras den jove nes (las chicas son las más rápidas y atrevidas en este quevo deporte) u hombres adultos, a quienes as les uman verdaderos corrertores de bólidos, por el mero hecho de pasarse un tato agradable en su compañía.

Por un déler une puede subir a uno de estos minibólidos, ponerse un casco y ajustarse el cinturón de segurided. Entonces, hey que esperar a que a uno le dan la señar de satida que está electrónicamente controlada, y en marche por les minipiales. La atmósfere es fantástica, con al rugido de los motores, los patinazos da terrilledas y foa gild itt de ion femiliares y arrigos, que ayadan a crear la minima. almóxiora existente en les competiciones de carreras de cochea de Formole 1 mientres que los conductores se elegen en der la viselta el enrevesado circulto, tan rápidamente como gueden

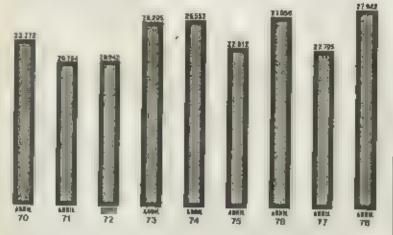
El tiempo que se tarda en der la vuelta al circuito, returalmente, esul computedo, y en el momento que se de la salida al minibiblido el tiempo se refleja en una gren pantalla. El corre dor más rápido de cada vuelta es de clarado vencedor y plotiene o bien otra camera gretu te por el circuito o una cama de diferen.

El riesgo de accidentes es muy as caso. Se han tomado todas les medidas de seguridad de un circuito de verdad, y los problemas en realidad son escasisimos (spiamente una jo van de dieciocho años, que muy excitada fue a dar contra una valla, pero sin gran riesgo, sin embargo!

Le organización de este maravilloco nuevo juego se llama Mallbu Grand Prix, y ya se está encargando de orgarizar otros muchos minicircuitos para minibólidos por todos los Fetados Unidos de América Ellos piensan que es una buena inversión (un vehículo cuesta aproximadamente 15 000 do (ares) y se diviarten mucho, además de satisfaceries enormemente al éxito y alogios que recibe continuamente su gran implidear.

PUZZLE: DE NOTICIAS

MATRICULACION DE TURISMOS SEAT EN ESPAÑA MATRICULAÇÃO DE TURISMOS SEAT EN ESPAÑA



RECORD DE VENTAS EN SEAT

En abril se vendieron 27.942 coches de la marca

Durante el pasado mes de abril Soal alcanzó el mayor volumen de ventes de su historia, pora el cita de mes con 27 942 metideusciones en España. 5.000 más que el año en lerior Les exportaciones, por su par el cita testo una cifra tembién sensiblemente elevada destacando al testo la la selida du los primeros embal ques del Seat 1430 Sogit a lus el roados germánicos y de foi Palses Bajos.

Pute a que en ente época del año redicionalmente de desputas el mo you número de compres (le automóv) les ai mes no que se entre el act de la compres de automóv) les ai mes no que se entre la forte de automóv de el meste de la compres de la compres de la compresa de la condición de la compresa de la compresa de la compresa de la condición de la compresa del la condición de la compresa de la condición de la condición de la compresa de la compresa de la condición de la compresa del la compresa de la compresa de la compresa del la compresa del la compresa de la compresa del la compresa

Seat se atribuye a las medidas co merciales puestas en précion por usta marca y a su Cádigo de Dere chos de Consumidos

En la primera quincena de mayo continúa esta gran comente de compradores, sin duda para aprovechar a precimento de Seat de respetar se precio actual en los produins que se formuen heata a facha de apira, on un la maria de una la compania de compradores de compr

Detado a incremento de las exportaciones, y, sobre todo, a la lucaro rescrivación de las ventes en el mercindo español los estockes le Seathan bajado en dos meses plusos el la la admalidad auponer la 46.000 unidades, che que as estima lidhes pare la major aglidad de ventes en la opoca prevennega.

1976

4 208

8 601

23 083

35 892

1977

4 334 9 788

24 877

18 979

PRODUCCION DE AUTOMOVILES EN LOS ULTIMOS CUATRO AÑOS

1975

9 031

21,560

35 806

AUTOMOVILES TURISMOS Y DERIVADOS

Ditroph	91 378	110 950	131.679	141 569
Chryslet	76.172	66 705	82 453	96.435
Fasa Renoult	183.408	205.884	212 691	237 502
Ford	(Day . Arthur	200.004	17 508	213.697
Seat	364 895	332 078		
Aothi	31 129		347 057	352.843
M(M)	31 128	15 123		
	746 782	730 840	791 388	1 042 335
	14 44	.00 0-0	, 21 900	. 042 330
VEHICLI OF THE	INTRIBLES .	idende v	DEFABOR	
VEHICULOS INDI	Ja i Mintea. I	LIGE KUS T	PESADUS	
	1974	1975	1976	1977
Charman	0.107			
Chryster CAF	0.407	6.376	4 396	6,116
	2 8 7 5	2 151	3 335	4.978
ENASA-Pegaso	23 326	20.912	17 610	18 137
Saniana	9 800	11,601	13.050	12.895
MEVOSA	13.863	13.414	10.178	14.856
Motor (bárica	28 103	23 859	29 003	27 969
	DE OTE			
	85 974	78,315	71,472	83 950
TRACTORES AGR	ICOLAS			
	1974	1975	1976	1977
	1077	1014	- Mr F W	1371

5.308

8 563

994

18 123

EL"MINI"MAS "MINI" DEL MUNDO

sa actriz británica Lesley Judd. que aparece en nuestra fotografla se brindó para conducir este «M rue Austin que como quede verse es el más pequeño de todos los conocidos hasta ahora. Pues bien, la pobre Lasiey las pasó canutas porque a pesar de que el coche puede parecer de vardad to cierto es que se maneja con dos simples pedales y un volgnia Y es que este «Mini» es el ultimo su perviyiente de une ser e de cochos de aguete que a British Leyland (abriço en 1950 & cachecito fue descubler to hace poco per casualidad ha sido convenientemente resta rado y, al perocer será subastado próximemen collòned isvitaet ni, ne et





INIA RUEVA MODALIDAD DEPURTIVA

MOTO-HIELO, ESPECTACU-LARIDAD VEMOCION

Hace unos dias se displitó en Barcelota una especialidad que va del deporte motoloista motoloista motoloista motoloista motoloista motoloista motoloista una modalidad que contiene ingredientes muy importante; na hora de contar con la present in la publica emoción y especiacula residente atta primera compétición, que se celabró en la piata de hielo dei F.C. Barcelona, tomarco parte diecisóis pilotos con máquines ligerismas de ado-letieno, concretamente a Montaba Enduro 75 es decir materia mecánico idéntido. El deserrollo de la mecánico idéntido.

prueba es almiller al empleado en moto-cross mangas de cuelto pilatos elendo vencedor el que mejor re su unos obtença

Ha sido fan importante el êx-to lo grado, que el F. C. Bercelona en cola bivación con el Molo-Club de Moller Mot schates Muntesa netá alimanto é montar cada dos semanes competiciones de esta especialidad. Esperembe que los aflicionados madrileños el aritmen tembién será cues lón de que el Real Madrid colaboro con al gina entidad molocicieta.

DEVOLVER LAS ACERAS A LOS PEATONES



Este ha sido uno de los principales eslóganos que los ecologistas hanceses gritaron durante la primera man festación que se registra en la historia contra el eutomóvil. Llamado en llempos motor fundamental del desarrollo en nuestro siglio y paladio de las libertades individuales cuando su utilización comienza a estar a elcance de todos se inicia un ataque despiadado y a todos los hiveles contre su uso. La falta de información por un lado y le mesponsabilidad y el obuso, por el otro han llevado a esta sulación en la que de la hosoficial se ha pasado a la acción, los ecologiatas triscon la primera piedra.

John Deere

Motor (bérica)

Fuente ANFAC

COMPRAR UNICHCLOWOTON

ESCRIBE Don Fernando Sancha González, Burgos

Me dirijo a ustades para que me aconsejen en la compra de un c ciomotor de 49 c u es decir que me indiquen cuá de ellos es el más completo.

Aprovacho la ocasión para leli citaries por este suplemento del motor despidiéndome de todos ustedes

RESPUESTA Corta breve la tuya, amigo Fernando, Hacia tiempo que no recibiamos una consulta ten corta y ten complicada de contester. Y decimos esto último, porque no mencionas nada sobre la utilización que pretendes dar al ciclomotor. No debes olvider que son muchos los modeins que existen con varsiones muy diferenciadas, tanto para la carretera como para campo. De todas formas lo que se dice diclomotores de buena calidad, deretro de la amplia game que nuestros fabricantes comercializan, pue den contarse de los dedos de una mano. Por tento, preferi mos que vuelvas a escribirnos concretendo más tu consulte. por ejemplo, si es para campo, si tua preferencias se inclinan hacle algún modelo sautomáticon o con relaciones de cambio, atcátera

Así, pues, esperamos tu carle, a la que daramos contestación rápida

UN 1430 QUE NO

ESCRIBE Don Juan Martines Silvente, Murcie.

Crao que no es necesario decides que soy asiduo lector de su publicación, ni tampodo es necesario que haga constat lo que me completo su rectura; en especial el apartado dedicado al automó-

Mi problema es al siguiente tengo un Saat 1430 con cuatro años y 110.000 knómetros. Has ta ahora sólo me ha producido sa dafacciones, pues sú funciona miento ha sido extraordinario, hasta el punto de no tener que hacarle ninguna reparación, salvo tos consebidos cambios de bujas, platinos, etc.

Sin embargo: desde hace algún (lampo a esta parte observo dos pegas. Una cuando voy en primera y reduzco a larcera o segunda. y si en estas marchas ando un poco de trempo, la temperatura suba hasta ponerse en el tope máximo. Si an ese momento acatero y pongo cuarta, la temperatura vuelve a la normalidad, ¿A qué es debido?

Fambién, quando hace de un tirón una distancia superior a los 100 khômetros empieza a fallar y a dar tirones (como cuando las bulas no están en perfectas condiciones). Después de una pausa más o menos arga, el coche vuel y e a andar porpraimente.

Rogándoles me contesten lo más brevemente en su publicación y pidiándoles perdón por la extensión de ésta les saluda

RESPUESTA Le contestare mos por orden. En primer lugar intentaremos explicarle el problema de scelenturas. Por los sintomas que usted explica, mucho me temo que se trata de un problema de tansado de correas o bombs de agua. Más me incline per le primere que per le segundo Asi, pues, le sconseju mos revise este apartado y aproveche la ocasión pera realizar un lavado interior del circuito de refrigaración, incluvando. lógicamente el radindor revise las aspas del ventitodor

La segunda pega puede estar motivada por le bombe de gasolina, puede dilatar la membrana y no mandar al carburador el caudat de gasolina suficiente, que se traduce en los faltos que usted alude. En treyectos cortos en dificil que auceda este problema, ya que la bomba manda gasolina suficiente para manta ner el nivol correcto en la cuba del carburador. Revise, pues, a motor caliante, la presión de la bomba.

NEJOYAN UN R-12 NORMAL

ESCRIBE Don José Antonio Ruíz Senz, Zaragoza

Soy propietario de un Renauli. 12 Normal, el cua me ha deresultado extraordinario. Sin embargo, ya is ha llegado el momen. to de reperarlo, pues ha superado los 120 000 k ómetros y ha comenzado a gastar acerte más de la cyanta. Soy muy aficionado a la mecánica del automóvil pues yo mismo ha solucionado todas las pegas (pocas, afortunadamente Por tanto, estoy dispuesto a hacer yo mismo la reparación en un pe queño talar de unos amigos Y puesto a reparar, me gustaria mejorar la potencia, montendo un equipo motor de 1 440 c. c. ¿Pueda hacerse fácilmente?

RESPUESTA: Todo puede mejorarse, evidentemente Ahora bien, siempre està en lunción de lo que quiere gastar En pocas palabres, se trata de un compromiso económico. Y de esto no nos dice absolutamente nada en su carta

Dados los kilómetros que tis-

ne su coche, creo que la mejor solución seria hacer una reparación de motor empleando todo al material de origen, porque si pratende monter un equipo de 1 440 c. c. son muchos los elementos que tendria que sustituir y demasiado el dinero que tendria que desembolsar. En un coche con más de 100.000 kilómetros no as conveniente hacer transformaciones de este tipo

En el caso de que, a pesar de nuestro consejo, esté dispuesto a realizar la transformación a la culindrada aludida, además del consebido equipo motor (camiene, piatones y segmentos), le aconsejamos cambier los casquillos de cigüeñal, comprober cadena de distribución, amendo árbol de tevas ya que puede tener una leva despectada o holguras que la tractina de cabeza Lo mismo tendría que ha cer con el sietema de carburación y encandido. Dio con los

asientos de válvulas, que, sin duda, necesitarán un buen es meniado. En fin, es cuestión de que usted mismo se decida pues aunque haga la operación al final, puede resultar e dama siado costosa y los resultados nunca compensarian al desembolso necesano.

Es cuestión, repito, de pensar en una reparación o en un cambio de modelo Más bien esto ultimo que lo primero Piênselo, don José Antonio

CUPON DE CONSULTAS

Dada la enorma cantidad de cartas que recibimos, tendrên preferencia aquellas que incluyan el cupón insertudo

Para consultas an esta succión Sumameio AS COLOR (Succión MOTOR) Paseo Oréseno Rudondo, 26 Madrid B

MOTOR-HUMOR

Par J Gómez



MARIA SETI NOLES TIENE LINA PINIA UN POLO RABA



I SCRA POBIBLE QUE NO PARE NADIE! PUES EN LA PELÍCULA HACIAN ESTO Y NO FALLABA NUNCA



AHORRANDO COMBUSTIBLE

TEXTO Y DIBUTOS: JAVIER GOMEZ

GOMO COMPLEMENTO A NUESTRO CAPÍTULO ANTERIOR SOBRE EL CUIDADO DE LAS BUJIAS, VAMOS A INDICAR-LES ALGUNAS CONSIDERACIONES ÚTILES:

PARA REGULAR LA SEPARACIÓN DE ELECTRODOS ES ACONSEJABLE LA UTILIZACIÓN DE UN TUEGO DE GALGAS Ó DE UNA GALGA FIJA, E SPECIALMENTE. ADECLADA PARA ESTE COMETIDO. GUIDE SIEMPRE DE QUE LA SEPARACION ENTRE ELECTRODOS SEA LA RECOMENDADA, GENERALMENTE EN CASI TODOS LOS VEHÍCULOS NACIONALES ES DE





LA LIMPIEZA ES ACONSETABLE QUE SE REAUCE EN UN APARATO ESPECIAL, DUE LANZA FINA ARENA A PRESIONTENIEN DO LA VENTAJA DE QUE SE LIMPIA MUY BIEN EL AISLANTE,

SIN OLYIDAR COMPROBAR DESPUES, QUE NO QUEDA ARENA ADHERIDA PUES SERIA PERTUDICIAL PARA EL MOTOR.





(POR ÚLTIMO, LES RECOMENDAMOS COMO CONSEJO MUY IMPOPITANTES V.L. QUIERE AHORRAR COMBUSTIBLE, QUE NO MEZCIE BUTIÁG NUBIÁG Y VIETAG EN UN MISMO MOTOR.









Decir goleador es decir Kempes, porque el máximo reslizador, por partida dobie responde a este nombre Mario Alberto Kampes. jugador del Valencia y de la selección argentina, ha barrido, en los dos años que lleva en nuestro balompià, a la hora de acertar con el portel contrario. El conjunto de la capital del Turia también acertó en su contratación Vamos, que el chico ha dado el resultado apetecido y, si se nos apura, un poco más. Y se alguien lo dude, ahl estan sus veintiochos dianas en la temporada que acaba de finalizar Como en la anterlor hizo otro tanto, pues eso es Pichichi por partida doble. Y lo que te rondaré. El Valencia, por aquello de asegurarse tamaña joya goleadora, ya le ha firmado un nuevo contrato por cinco temporadas. Airededor de cien millones han tenido la culpa. Kempes, pues, he demostrado ser el mortifero artillero futbolistico que se anunciaba, Y lo intentará seguir demostrando en el Mundial, ahora con la Salacción da su país. En al reportaja gráfico que les ofrecemos, el joven Kempes. el goleador Kempes, aparece vistiendo la camiseta-senvera del Valencia, la bianca tradicional del club che interviniendo en dos jugadas, con los Pichichi conquistados y con su novia. Porque ésa es otra: Kampes, por su manta de efreira a los porteros contrarios, se ha hecho -y lo que se heré- con sus buenos caudales, lo que le convierte por anadidura -la felicidad tempoco suele venir sola-- en el soltero más cotizado del balompié español y 🧸 posiblemente de otras latitudes peloteras. Y es que no hay mejor cosa que tener buena puntería con la bolita en las pies.



el deporte entre bastidores

AGUILAR Y VITORIA PODRIAN QUEDAR COMO TRANSFERIBLES

RENOVARON TODOS EN EL REAL MADRID





 Comp itene par costumbre el presidente del Real Modrid, Sent ego Bernabéy cumpitó como todos los años que al equipo «merengue» se consagra campeón de Liga Como con los emplesdos y colaboradores, que reciben también un agulnaido aparte por el club

Mariano Garcia Remón Amador Lorenzo, Juan Cruz Soi Carlos Alfredo Guerini, Francisco Javier Agunar y Roberto Martinez renovaron al pasado miércolos después de conversar largo y tendido con el vicepresidente. Raimundo Saporta encargado siempre del terra económico an al club

Aunque se habió rambién de Vitoria, le quedaba un año más de contrato

Sin embargo, ya se sabe El contrato puede kromperase en cualquier momento, una vez que haya una oferta en con-

Vitoria y Aguillar que según se comanta trenen al cartel·lo de traspasables.

También, aunque no se trató en la rounión de la Junta Directiva, ya está confirmado Luís Molowny en el cargo de entre nador pera la próxima temporeda. La renovación había estado recedan hace varias samanas. Y era lógico, ya que como secretario récnico tenía una ficha de dos millones y medio de pasetas y como entrenador percibió un total de unos sigia millones. En dos temporadas puede ganar lo que como secretado técnico necesitaba cinco años.

Lo que todavía no se trató fue la rendivación del preparador físico yugoslavo Radisio, pero no habrá ningún inconveniente. Posiblemente seguirá perteneciendo al cuerpo técnico del club madri dista.

UN PRECEDENTE PARA MEDITAR

 Era el letimo extramero que fatiaba por renovar por el Atlético de Maorio. V pequa ser l'onsiderado de la misma forma que Lasvinha, que percibirá por una temporada lla próxima idiaz millones de pesetas.

Rubén Hugo Ayeta después de una semara de conversaciones, llegó a un acuerdo. Firmó y se marchó pere Argentina, con tode su familia. Verá los Mundiales en vivo y en primere fila. Se ha querido en emburgo. Judar exportancio a la cuantra que percibicá las tras promas temporadas que firmó incluso se habió de que etan sela militades, y los que pedal estan nuevo por temporada como altima contradienta. Pero es más vieble que liays renovado por 27 militanes de pesetas paro los tres próx mos años. El dice que firmó en bienco.

Y èare puede ser un precedente para meditar

Porque al club ropiblando que se dijo que pagaba las majores primas en la siga y los campelonados europeos, no tenis por costumbre cader a fue presiones de los lagadores, y sus fichas no etan muy allas que digamos. Ahora en tres jugadores desembolisará, en conjunto, contra os por unos 83 millones y medio de pesetas, teniendo en que tu a Peretra nene 48 millones y medio de pesetas por tres temporadas, en sueldos.

Si contemos, además, los lichajes de Guzmán y González por 85 millonos pueden ustades imaginarse los problemas que se pueden suscitar en el resto de la plantilla que quettá también unas lichas más altas

O pasará algo asi como en el Barcelone, que querían que lo filotera todo Cruyffi ya que cobraba tentos millones.

Y puede, asimismo, que Vieto, el lateral del Rayo, esté a punto de firmar e integrarse en la piantifia rojibianca.

AYALA FIRMO Y SE FUE



RUBEN CANO, EL QUE MENOS PROBLEMAS TIENE

Recupido a tenistas ets que une una requeta

que no ecostambro. Por esq perdia

Requardo a goffistas «Son unos paios nuevos... y ya to sabasa

Recuerdo a fuíbolistes «Ere el balón», bolaba pera cuelquier lado...a (O las botas o la medias, que ao las hobis

puesto a de echo y por gostum-bro las utilizada al ravés l Siempre, en todo deporte existe una just ficación para un fracaso o una derrote importarto Auticue vertos de los factores seen inadocusdos e injustifi

Lo del balón de los Mundiales es otre queja que se han inventedo los futbolistas guropaos ein razón, desde luego. Porque en el magno torneo del 74. pocos han sido los sudamencanos que pusieran el teme en al tepele per el mero hecho de justificarse. Y al balón era el mismo

que utilizaben fos europeos. Terraldi abey piros futbolistes o entrenadores que resalten, de

buenas a primeras, al rival so Miljanio y si se gana gara facili y si se piarde even, como les dije, el rivar es muy dificile

De coalquier forma, cualquie ra de los jugadores hábitos no tione por que docir nada del ba ión algo más grande y más pe pado que el europeo, pero se puede dominar más y en los dis paros tiene más direcciónmucho menos Rubén Cano que conoce de sobre esos bejo y nunce se quejó del epropeo. Y por ses regla de tres es el hombre más capacitado para el puesto de delantero centro por que conoce de sobra los terro nos donde se va a jugar e Mun Perteneció al Atlanta y es tuvo proseme en verias Ligas entes de viajor a las Españas

Paro no busquemos peras or olmo. El futbolisto de Primera División tiene que adopteras al medio y ar baión, y no sirven justificaciones. Ni siguiere las carles y los juanetes... Y otras cosas que se descubrieron en la primara semana de concentra-ción en Madrid.



EL SIMUNCATO DE PERIODONSYAS DE VENEZUELA ULKERUA **VETARLE COMO** A PELE

DI STEFANO VIAJARA BUENOS AIRES

Muchos problemes, y gordos, ha tenido que soportar Alfredo di Siriano en les últimas somenas. Y haste estuvo a punto de que su con trato fuera rescindido, después de los duros ataques del Sindiceto de Perio distas de Venezuela, que confesó que no poda, en ningún momento se co-mentoriste el no pertenecar a Sindi-cato, ni tamposo haber escrito ninguna linea en periódico alguno. Tem bién, otro da los requisitos emo le pe es que estuviera afiliado e la Ferteración Sudamericana de Frensa Por supuesto que el lio se suacitó

cuentio la Televisión caraqueña le fi-cho por 10 000 dólares (unas 800.000 pesetas, más dístas de cien délares, y todos los gastos pagados) para comentar los encuentros del Campeonato Mundial de Futbol que se celebrarán del 1 el 25 de junio, en Argentina. Pero el meolio de la cuestión fue que el citado Sindicato evetó» sistemáticomente a Edson Arantes do Nascimento «Pelés, y queria esimis-

mo, que la Televisión la rescindiara el contrato e Di Stéfano.

Pero la esseta rubital, más prevent do, habia percibido parte del dinero, y era un caso que no se podia desechar por la Tolavisión en suestión. Huho sus más y sus menos, y el Sindicato cedió, sunque a regañadisnies, para que Di Stélang-comentara los Mun-disies para Venezuela

Después del elfos y las lógicas pre lansiones de nuestros colegas vene Joianne, que protegen a cepe y espa da sus derechos, el en lenómeno del River Plate Millonarios y Res Madrid ye tione ias maletes preparadas para ir a la Argentina

Esta misma noche Alfredo di Stèfang y su mujor. Sere, vojerên rumbo a su pala de origen, con ai fin de cumplir can al contrato estipuiado

Claro que, shora, e cualquier perlo-dista vanezolano que se la haga la pregunta de « Palé o Di Stétano?», sin titubear contestaria răpidamente «Ninguno de los dos.»

ANNUALE NO PENUNCIA A LA JUVENTUD...

BOSKOV: 4108 TRIUNFOS LOS CONSIGUEN LOS VETERANOS-



Es el flamente entrenador del Za regoza, que retorna a Primera Di visión, después de conpoer la dureza de Segunda Briskov lendré sin em bargo, que demostrar su sabiduna, ya que el cuadro maño, a pesar de haber subido de categoria, precticó durante le temporade pasada el peor lútbot de su historia, bato la dirección del gello. go Arsenio.

El yugosiavo después de la Ipada de beicânicos que surgiuron en el fút bol español, con la llegade de algunos técnicos que resultaron nelastos tiene un huen historial, hasta la carri paña pasada. Como recordarán, el equipo que dirigia en Holanda, el Fayendord, terminó cuarto... por si cola Anteriormente, había sido seleccionador recional de aquel pala, pero pro flere de apesetas sapañolesa Dirigió el Vojvodina, el Den Haag (La Haya) quien por primere vez logró la Capa de Holanda, y después estuvo er fren-te del cuadro de Rotterdam haciando una campaña buena y oka nefesta.

Muchos yugoslavgs se escudar en la juventud ¿Piensa igual? Bueno, hay und en especial que

suele hablar de le juventud porque re sulte simplifico y cae bien prite les eficienados el futbol

St. desde tuego Pero na duba duleren resultados y el entrandor pretende conseguir los mejores posibles. Artemón

Dud?

Los triuntos, salvo excepciones. consiguen los veteranos. Los hombres que tienen experiencia y off-

Por eso la solucción yagostava recurrie siempre e los futbolistes que estaben actuando en el extrenjero?

Por supuesto. Y hay dos datos concretos. Brasil ganó le Copa del Mundo de Mélico con un promedio de veintinueve años. Y Alemania Fe-

deral, den valatiocho y pico ¿Y cómo penen a la espeñola la más avistas del Mundial, con vainti-

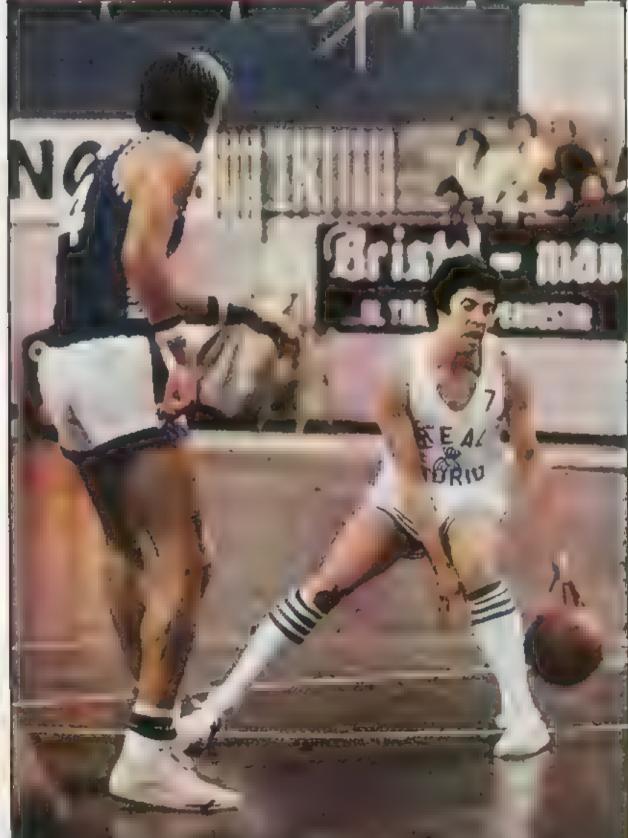
séis y pico? Puede ser un arror Porque, que yo sepa, sólo laltan dos o tres hombres de los Mundiales ú timos. Sin embergo, creo que la adad de la selección española és la ideal.

ASI SUN LOS DE ELROPA CAMPEDNES DE ELROPA DE BALONCESTO

CABRERA CARMELO









E grabo terràquico Tieno ya podos sacretris para a**Melo**x Cabrera



o in a tres Ca. seta Pina y Calcocke II

n malabarsino ames de micrar el vistama

LA ALEGRIA 183/0 **JUGAR**

- AL MADRID LE CARACTERIZAN TRES COSAS, UNION. DISCIPLINA Y MENTALIDAD DE VICTORIA-
- NO SOY UN GLOBETROTTER: YO HAGO BALONCESTO SEFERIOR:
- *OBSESIONARSE CON UN PARTIDO ES PELIGROSO: TE TRAICIONAN LOS NERVIOS Y YA EMPIEZAS CANSADO»

ACE cosu de once años mon. .r. Maririd igs primeras noticies ative hay an objection as Par ou que es una maray lla. Mane a er ba in gome un magela Per aquellas fer vas Jigrio (Ass también es aba en sea or e. s rakge Y en nierto modo e juga ior y la salección de balonceato, pen cre unisono se han alimnado por fig. войн ежизайств и Слетине att an ambonale moy poto hala nosa on the state to extreme cayon instroe us sistinual deade in Lomenzo, Suoi ios valurar a y Al ha confir hado fos vat inios. No ha babido favor rismos, pero si regris de los syances respectivos, segue 0.05 × 0.085 &

COSA DE UN AÑO

Qué pensabas en el avión cuendo onies a fichar por et Real Madrid?

Es cosa de un año, ma decia, Luago na temporada con er equipo runtor y fue to vuelvo a casa. Algo aprenderé:

Y resultó meior de la asperado

En efecto. A los tres meses ya es a it jugando con el primer eg ipo Forrán. fiz me nidió que anulase las vacaciones ravideñas y jugase con ellos el tombo Philips. Entonces comprendi que mi futuo podia estar agui. Lievo ya diez años Compt le base promoc

Quién te descubrió?

Empetaron a conocernie cuando enré en a preselección para el Europeo juior de Vigo, en el 68. El primero que me 8 nó a Cananas para Rohamie fue Pago Diez, del Aguiles, Luego, el Nautico y iospués, Ferrándiz Escogi el Madrid por tue era mi eiguipo favorito. Habia visto tor is states a Emiliano. Alkan, "uyk y ran mis idolos.

Ahora eres to el favorito de los cha area ¿Por qué?

Supongo que por milestito de uego. regret habitidoso. Los niños ma escribenliciendo que debena jugar en los Globe. Frotters, lo cual en el fondo no me va na-A olfos hadan un especiáculo circense v resoltos balancosto serio, ac nque de vez in cuando te permitas alegrias.

PROFESION Y JUEGO

A los veintiocho años, ¿cuánto hay ara ti de mego y cuánto de profesión en it baloncosto?

Bestrate de ambas coses A. Ierli ade tast as horas, con una familli a ne urgo, en lógico que buaque contint se тення всеобжисая. Рего ві по радале на ioneasto de sita competición jugaria con in grupo de amigos, o donde luesa Lo-

Suporigo que habrás jugado algún abritido bin genda

Nunca. Seles ten mentetizado para amar que no cebe la apana Luago te raktrá bien o mel pero el nterés no forta

¿Qué persona te ha enschado más in departe?

Nadie en particular Siempre estoy iprendiendo itanto de un juntor como de in campago o de un técnico. Un movi mento una finta una idea

Forme un equipo ideal comenzando por el presidente

Bernabéu Y Jego, como entrena Sainz como jugadores Buscetó Emiliano Sevillano Aiken y Hightower

BERNABEU Y SAPORTA

Berngtiés, ig abién ha sor ado asan 6-D_a otesanoled so aquipo is senni pe i

Mas que un tiles esc de presidente son char as de arrigos, objer as lichas de anacdotas, ca última fue muy graciosa. Le preguetà a Coughran cômo se deciá pelotes en inglés. Y ačadió pues eso te néis que emplear muchas obsissi o mu chos reunsa

Y no hay tambiéh kraimundinasi? Las charles de Saporta son muy dile



La musica una gran alición



Junto a Rambs y Corbalán, los otros dos bases del Madral



Nombre Carmero Cabrera De

Nacida en Les Palmas da Gran Cenure 6 de onero de 1980 Estado Casado, con 9 ar Este

Haventos
Haye Carmelo laño y madioj
Profesión Jugador de belonces
Pento mercar bi
Historial Comenco a ligar a los

Historial Comence a igni a los doce años en el colago Claret da Les Palmas thesta los diec sietel Liego Matropole (un año) y Roal Madrid (dier años por ahora). Ti nos Major deportista de Las Palmas (1968) compoón de Liga (8 veces) de Copa (7) de Copa de Europa (2) y de Copa intercont na (18). (2) Ciento de veces intercontant.

Ciento dos vocos internacional

estior y siste judior. Subcampeén de Europa de selecciones (1973) Miambro de la selección auropea.

PORMULARIO

Une ciuded pera vivir. Madrid Un pa a España Un cocha BMW Un partido política Soy apoliti-

do, , y vote an secrete Active feverite Solia Lever Actor predifects: Anthony

Una petición al amago de Aladi-

one petition al amago de Aladi-nos Salud para toda roi (am. n Un personaja histórico Como ma guato mucho hibber por teléfo-no, ab ivantor A exandet Graham Bell

Un arto. La pinture Un dritata. Vallizquez Un plato. Sancucho, plato tipico. canario de pescodo

rentes. Por lo general, trafa de quitar renponeabilidad, tension «No pasa nado si se pierde Tranquilos. Con participar el pròximo año en la Copa de Europa ivala.» Sabe der tranquillidad

¿También cuando se habia de dine-

Con èl siempre neges e un aquerdo Es una lay muy sencilla si gantis, prima, si no, cero. Por ejempio, este año por la Copa de Europa 62.000 pesetos Por la alga, of un durp. Sabemos a to quo ate.

NUNCA TENGO MIEDO

En las dos ultimas finales auropeas ganadas por el Madrid futate el hombre clave of revulsivo. To van bien los partdos diffelles?

un tugedor nunce pana solo esa dia se de partidos. Es cierto que a veces hay quien anima la situación, pero se los de más no se unen, sirve de opço. En milica so, puede influir el hacho de que no me obsessione nunca con la responsabilidad. Si te prescupas demosiedo, salida ya cansado a la pista como si el encuentro la hubieses jugado anticipadamente. Vo solgo dispuesto a jugar a mi alte. Nunce he sentido miedo. Si no sale bien otra Vez Berá

¿Qué hace al Madrid diferente de otros equipos?

Yo dirie que hay tres caracter stices muy acusadas, compañarismo, incluso a nivel de femilies; mentandad de victoria y disciplina estricta educación deportiva Esto es algo que se heroda en el Madrid Entras como junior y ya captas una ética y un ambiente especiales. Te respolar todos desde el primer instante, y cabes que estás obligado a lo reismo.

EN EL MISMO BARCO

¿Cômo son vuestras relaciones con ios jugadores de futboi del club?

May cordiales, aunque coincidimos poco. Hace unas semanas estuve en el «bub» de Benito, habiando con él y otros Me di cuenta de que nos siguen, saben incluso cuál tiene problemas de resignes o qué partidos dificiles tenemos por delante. Nosotros también seguirnos su traventoria y nos siegramos de sus éxilos Estamos en el mismo barco

No sois cludedanos de segunda dentro del club, con respecto a ellos?

Los deportistas son todos igiraido, en cambio las elecciones han de ser forcosamente distintas. El Real Madrid es un diab de lúrboi. A nosorros van a vernos cinco mil personas como mucho e ellos. cien mi. No sent mos celos Es abaurdo negar que la fundamenter en el Madrid ha de ser el futbot Cada quel e su niver intenta ner ütil at club

Cambio de tercio. Los ciubs as opogen a due se subr ma la retención a partir de los veinticuatros años ¿Qué opinas?

A partir de ese edad, es positiva que al jugador quede libre de igua mode que antes debe protegerae a los clubs que trabajan con la cantera. Hay que buscur beneficio pare todos jugadores, clubs y aficionados

Pare terminar el futuro ¿dispuesto a radicarte en Modrid?

Es muy probable que siga aqua una vez que shandone el baloncesto. Mi espose y yo somes cenarios, per la que las lazos con las laias son dobles. Sin embargo, oreo que podré orienter bien aqui mi . trabajo en el futuro, con tiempo para ir a menudo a Las Palmos

Estos son ya proyectos do un perito mercantil A Cabrera, no obstante, la queda aun mucho camino dentro del de porte de lá canasta

Martin TELLO

(Fotos Javier Gálvez)



Por Gary Lancaster

Michel Hidaluo, sereno y panderada

RANCIA AL CIENTO POR CIENTO EN CADA PARTIDO DEL MUNDIAL

El Monico gato tiene muy prasente la fatiga, las lesionas lux -bachuspsicológicas, atcátora

El seleccionador na cional francés. Mi chel Bideigo, sigue dan do pruebas de serenidad. equilibrio y sentido crit co evidente Sus primeas declaraciones at ser nombrado seleccionador trancés fueron un admirable toque de atanción para la prensa y por su puesto para la opinión publica francesa «Por lavot dijo entonces piz-guenme por los resultadosa Bien los resultados ahi están Francia se ha ciasificado por méritos propios para la fase final de in Campennato del Mundo, cosa que no conseguia desde hace

Ahora Hidargo acabe de de advertir a todo el mundo que la selección francese no ac alendrá a equipo tipo en Mu viial La tesis de este Itancés hijo de españo Nes que ha triuntado de manera atepárica en efutboi galo abbre que un Mundlik ho peads concebirso ia selección en función de once hombres mamovibles pundo ser una de las cievas immos sua ar el transcurso de certamer.

La intermedad de la competición la fetiga las lesiones, los réschess psicalógicos efectora son fectores dos hoy que lener may presentes a la hora de decklir la alinea nors on recover is honey can de sada encuento, y Michae Hidalgo con may buen critério no quintre inferrerse a maternas in a humbres namovibles, aDa to que se ha aitvertido de obtener el máximo codoriente del equipo en cada choque y para ello hay que tener muy presente que so ha viaja do a Argentina con vem tidos hombres todos ellos perfectamente capacitados para jugar sa lisfactonamente en cualquier momentous

Tal y como le ocumió n Fanste Coppi al final de su carrera

THEVENET Y SU «DAMA BIANCA»... A LA FRANCESA

So dice are al doble ganader del Tour prefiere amar a dar pedales y que su vida como ciclista ba ferminado

Es posible que el flamante genador de la Vue la cicha ta a Espoño Bernard Hinault tenga razón. Es posible que en efecto, tal y camo el ha dicho. Maiortens esté aquemados y Theyenet acabado para el ciclismo y que ál ha pasado a ser sin duda e mejor en el concierto ioternacional.

La verdad es que el belge no ha alcanzado este año más irlunfo resonante que el Het Volk, y que Thevenet no puede levanter el vuelo. Paro... ¿no sana más lógico que eso lo que dice Hinault to dijeran otros? dude. Bernard avenzeria mucho más dejando esas apre diáciones calegóricas para los demás. A, fin y at cabo, en et ci-clismo las verdades absolutas

Los negocios

LA TIENDA

no le van tarr bién.

DE ARTICULOS

DE BAEITNER.

DEPORTIVOS

EN OUIEBRA

Paul se ha ide

de vacaciones

a las Bahamas

come et túthol...

no existen y lo que hoy es oro pare mos puede tompres en chatuiras para esos mismos mañana.

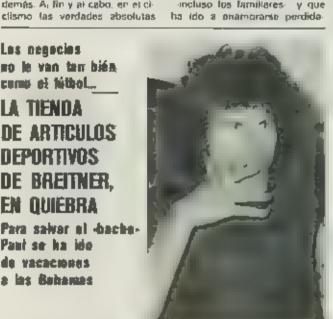
Pero, en fin. no era de Hinavit y de sus confesiones de guier nos proponismos habiar. No. La verdad es que la noticia que nos proponiamos comenta nada tiene que ver con el bretón. Su protagonista es el otro Semard. They and L.

¿Oué le ceurs al biganador dei Tour de Francia? ¿Por qué no anda? ¿Cuál es la razón de lodos sus males? La respuesta perece ser que la tiene una mujor Si Se dice que Theyenet ha roto todos los moides de se vida incluso los familiares. y que ha ido a enamerarse perdidamente de una hermosa france-

Hasta hace unos años se decle en tos ambientes ciclistes que el amor era un buen estimato para los corredores. De hecho, eigunes figuras legendarios una de euas concretemente recibiar visites en frendeso plann Vuelto a Francia y no por eso delabao de ganar una vez tras otra la primera carreza del mundo. Sin embergo, tos tiempos cembran Incluso para el amor... Y resulta que Semerd Theyonot parece haber perdido en los brazos de su bella comosners al spuncho que en otro tiempo le caracterizaba dando

Segun algunos. Thevenet en efecto, está acabado para el ciclismo. Segun otros, más optimistas, todavia podna recuperar parte de sus fuerzas y volvor a ser una figura a pivel francés n. incluse. Internacional

Le respueste, eseguran los més ellegedos el ganedor de los Tours day 75 y 77 de todas for mas sólo la puede dar él mismo E y aus amores Deade luego. si sique unido a su hormosa y desiumbranta compañera. Bernard Thevenet puede conside rer que su carrero deportiva he terminado. La historia de la famosa kDama Biancas, que tanto convulsionó los ultimos años de corredor de Fausto Coppi, parece ser que se repite este vez con prolagonistas franceses en vez de nationos Es, pues, una «Dama Bianca» e la trancesa.



No parece que e Peul Braitner se le den igual los negocion que el fúlbol. Como profesions) del betompié, el ex jugeder des Reps Madrid ha alcenzado fat mayores cimas que que de lograr un profesionali campeón de Europa de ciuba con el Bayom, campeón del mundo emete languen nóponhac el nobna, contables trespasos al Real Modeld y at Eintrach...

Prácticamente le ha conseguido todo. Sin embargo, en el mundo de los negocios no le vatan bien. Resulta que la tienda de esticulos depositivos que abrió hace dos años en Kiel, y con la que Paul se prometia una retirade del futbol sin problemas, scaba de der en gulebra.

Menos mai que Breitner que svele tomarse lee cosas con

bastante litosofia fra reacciona do con calmu y con una seconi dad a pruebe de numeros rejoe.. En vez de disgusteres, ponuces nervices a milentar accom-Itar una solución sobre la mar che, he optado por tomarse unes vacaciones En efecto. para superer el disches se ha marchado a tas Bahamas a descansar y a divertirse. En una polabra. Breitner ha reaccionado como aquel millonario inglés a quien el mayordoron comunicabe un sábado que se castillo acabeba de ser pesto de las liemes. «Oué disgusto me voy a Hevar el lunesa contestó con inequivoca Sema el millonario en cuestión.

Algo de eso como decimos. parece haber decidido Paul Brettner

Teda: HES DIGEZE NASTASE 12,000 KILDMETRIS EN SEIS DIAS Y_ SEIS ACTUACIONES FRE USA

Antonia de bontor en acis ciudades distintus. jugó un partido da exhibición en Nueva York



La noticia ya ha dado la vuelta al mundo. O, por lo manos, al mundo del tenis. El rumeno Illa Nastasa se ha convertido en entrenedos jugador del equipo Stringe, de Los Angeles Con ellos, rógicamente, tema parte en el famoso torneo interchidades, que se juege con éxito creciente en Esterios Unidos.

Purs bian con au club, el rumano scaba de realizar la util-ma aproezas, recorrer p¹² 900 kilómetros, en sels días, con el fin de actuer con los auyos en Los Angeles, Sestele, Phoenix. Nueva Orleans, San Luis y Kamaas City Todo un récord. que adquiere proporciones de auténtica proeza, tal y como se decia más amba lai se tiene en cuente que incluso llia Nastase ha tenido que deseller los cambios de horarios propios de un país fan desmasuradamente grande como as Estados Uni-

El campeón ede mar caráctera como la citan algunos comenteristas del deporto de la raqueta- ha demostrado tener una resistencia fisica admirable y una resistencia a la presión nerviosa, quo para si quisieran en un momento dado los profesionales del golf. El hecho de que, además de los partidos correspondientes al torneo Interciodades, Nestaer haye disputado un partido de exhibición en Nueva York, confirme dos cosas lo que ye se he dicho sobre su capacidad física y palquica y desde luego, que estos esfuerzos deben estar ampliamente recomponsados en dólares porque, si no fuera est ¿merecle la pene realizar semejante marathon?

1601 kilómetros de una tacada...!

QUINTO TRIUNFO DE VAN SPRINGEL EN LA BURDEOS-PARIS Y... «AU REVOIR. HERMANN»

Con treinta y cinco años, el belga Hermann Van Sprin-gel ha balido el racord que ostentaba Bernard Gauthier Icon el propio Van Springell en la más larga de las pruebas ciclis. tax que se disputar actualmente en or Mundo, la Burdeos Paris, que se diapula en una sola ete pa de 601 kms "La victoria do Van Springol ha rode of quin th no at fumosa clástica. En anhempo de 14 horas, 20 minutas v 33 segundos, a un promedio de 41.903 (no hay que olvidar que el ciclista cubre huerra parte. del recomido tras una motocicie ta, de shi el respetable prome diot, Vari Springel ha eventara do en más de ocho minutos al

segundo clasificado, el también bolgs Roger Rosiers

El abandono del horandés Joop Zostemeik fue la gran sor presa de la marathoniana carre ra, concebida para especialistas de grandes distancias

Con este triunto Rermano Van Springel cierra su serie de triuntos en la Burdons Paris, ya que segue ba aprocuedo, appredena a competición a finales de a integerto terrograda.

a presente temporada
La carrera de a noche y a cia
(pues se empiera por la noche)
tardarà inuchos años en volver a
der con un corredor como Van
Springel capaz de inscribir en
cinco ocasiones su nombre er el
libro de oro



A PARTIR DE LA PROXIMA TEMPORADA

UM NUEVO SOCIO PARA EL BARCELONA. JOHAN CRUYFF

El holandés fija su residencia en la Ciudad Condal



Para Cruyff he llegado la hora del ediós, un ediás que como es sabido. ha sido él quien he enticipado Empachado de fútbol o, al menos, esa es la impresión que se ha dejado circular el holandés de oto ha renunciado el Mundial con Hotanda, el Bercelona --con todos eus -senotim V. so dice, ai Cosmos, a pesar de los dólares. El tiempo dirá si la retirada da Johan ha sido o no definitiva y si asce compromisos que al parecer tiene contraido para Jugar partidos amistosos con el Cosmos se toman en la que muchos han pregonado ya un contrato esul generias con el ciub neovorquino, redactado de tal forma que Johan Cruyff pueds eludir los impuestos.

De todes formes, el que ha sido haste ahora jugador del «Barca» ha decidido afincarse en Barcelona «Aquí viviré con mi mujer y con mis hijosa ha dicho en una larga entrevista durante la cual, entre otras muchas cosse, revela

rLa próxima temporada (ré al lútho) como un socio más del Sercelona ya que en el momento mismo en que cese como jugador solloitará mi ingreso como socio del ciub Al fin y al cabo el Sarcelona sorá siempre mi equipou.

La actitud del holandés nos parece muy blan, pare si sus deseon de convertinte en socio se contrestan con etra de sus confesiones -ponemia à disposición del club de la Maste- uno se pregunte: ¿No seré el de Cruyff un barcelonismo de

POR SEGUNDA VEZ EN LA HISTORIA DE LA VUELTA CICLISTA A FRANCIA

EL TOUR DE IDEO SALDRA DE ALEMANIA

El prólogo y la primera etapa en linea se disputarán en Francfort

Después de que en 1965 el Tour de Francia partiere de Colonia, la primera prueba ciclista del mundo habra vuelto, sl. a Alemania en varias ocasiones, pero stempre como final de etapa y comienzo de la siguiente. Sin embargo, el Tour de Francia del año 80 partirá, nuevamente de Alemania. Será concretamente Franciore te ciudad germana que vará el comienzo de la carrera. En Franciore se disputará el prólogo del Tour y, asimismo, por sus alrededores tendrá-fugar la primera etapa en linea. El acuerdo acaba de ser firmado en la ciudad alemana entre el director de la Vuelta Ciclista a Francia. Félix Levitan, y los responsables de la municipalidad de Franciore.

En 1965 edición del Tour que terminó con la victoria de Groondi—, la atapa incial fue Colonie-Leja, de 149 Kms. En elle triuntó Rik ven Looy, por delente de Van den Berghe y Seis.

Ahors, lógicamente la atracción es Chetrich Thurau, un gran corredor que, para muchos, ha superado ya at mejor ciclista atemán de todos los tiempos, Rudi Aftig, y que, provisiblemente, en el año 60 será una de las grandes evedettass de esa Vuelta a Francia. O. al menos, eso se espera.

Antes de acudir al Taur

VICENTE BELDA YA ES POPULAR EN FRANCIA

La televisión francesa ha habtado de él como de un corredor alegre, sin complejos y agresivo en la carretera

No ha debutado en al Tour y ya ha empezado a ser popular en Francia Realmente, el futuro de Vicente Belda on la primere carrera del mundo se perfita muy alentado. El hecho de que la televisión francasa haya fecho un reportaje con él, hacierdo hincapiá naturalmenta en que dos qualidades más destacadas su nacasa estatura 1.53, y su tecifidad en la escalada. Je ha dade tai popularidad entre los franceses que son legión los aficionados al cicliamo que quistaran

varie ya este año en la Vuelta a Engicia. El reportaje en cuestión, realizado en el transcurso de la Vuelta a España, da a conocer a un muchacho enimoso, de sia gra carácter nada acomplejado por su estatura, y que tiene el genio de un atacante en la carretera.

Lógicamente ha sido comparado con algunos de los escatadores españoles de



otras épocas Bahamontes, Julio Jiménes, etcétera, y la conclusión ha sido, a juicio de los veteranos, que Vicente Bolda recuerda sobre tode a otro Vicente. Trueba, «La Pulga de Torrelavega».

A poco que brille Belda en la Vuolta a Francia del próximo año en la que, según todos los indicios, ya a lumar la salida con un equipo que no es el suyo ac tus), el Transmallonca-Gios-, tiene asegurada una larga popularidad en la primera carrera del mundo. Y si no, al tiemo.

PAGARA LA TELEVISION ALEMANA POR SUS TOS HURAS DE TRANSMISION DEL MUNDIAL DE ARGENTINA DE TRANSMISION DEL MUNDIAL DE ARGENTINA DE COMPANION DE LE MUNDIAL DE ARGENTINA DE COMPANION DE LE COMPANION DE LA COMP

¿SE LEVANTARA EL «TELON DE ACERO-...?

LA PRUEBA CICLO-TURISTICO-ECOLOGICA, PARIS-MOSCU, EN PELIGRO DE SUSPENSION

A menos de un mes ya del comienzo de la prueba Paris-Mosco, para la que ya la han inscrito más de sesente destacados ciclistas, entre los que se encuentran escritores, betánicos, médicos, artistas de cina, teatro y talevisión y algún que citro veterano campeón del deporte del pedal, aún no se sebe si podrá resiltanse o no Hubo un tiampo en que el trazado Paris-Mighrid se hizo famoso, gracias a una gran prueba automovilismo deportivo (a finales del siglo XIX y comienzos del XX) y ahora bajo el tama de «Salvernos le naturaleza» se quera resucrar la prueba sobre dos rue das y sin motor na decir fisciendo del trazado Paris-Mosco una gran prueba cíclo turistico-ecológica, que se calebraria entre el 5 de junio y el 5 de agosto.

¡Lo mato, como declamos al princípio, es que las autoridades de los países del Este no se han decidido aun a levanter al telán de sus fronteras para que pase la procés....!

ALREDEDOR DEL RING

Pese a la crisis de nuestro pugilismo

LOS ESPAÑOLES, MAS CERCA DE LOS TITULOS DE EUROPA

- Cabeza, Guinaldo y Peralta, aspirantes oficiales
- Dum Dum, Juan
 Rodriguez y Eguia, a un
 paso de las coronas de su
 categoria





Roberto Castañón, campeón de Europa de los pasos plumas, una categoria donde dondas los españoles desde hace bastante tempo.

Perico. El vencedor habró dedo. un paso de gigante hecia el cetro continents. S satiamos al peso wetter habré que decir que existen fundadas experenzes tie que por fin la EBU se acuerdo de «Dum Doma Pachago, Los hombres que Piero Pini tierie que buscar phora entre los welters europeos: un aspirante para el danés Hensen Trae su gran triunfo sobre Horacio Ruiz, el exlegionario bene grandes probabilidades de ser escocido esta vaz. En er paso superweiter lenemos un hombre de talla eurooea Andoni Amañan un campeón imbalido. Pero Xobier Azpitarte, ai promotor bilbairio. prefiere cuidade de momento. «No tenemos orisa en llegar al campeonato de Europa Amaña tiene mucho tiempo por delante. No queremos precipitarnos in El peso medio puede ducirse que les limitaciones españoias son grandes N. Francis ni Naveiras parecen tener entidad auticiente pero convertirse en sucesores de Gratier Tonna Pero en el se mipesado volvemos a encontrarnos con otro aspirante espafol: Avenamer Porella, El campagn europeo es el Italiano Aido Traversaro, oue recientemente derrotara a Francisco Fiol Ave. namer tendrá su uportunidad a mediados del mes de julio en Italia. En los pesos máximos existe dominio absoluto en Europa de Alfredo Evangerista, que se ha desembarazado de sus as pirentes más peligrosos Ahora tendré que hacer frente al Iteliano Dante Care-

En plena crisis de figuras, nuestros boxeadores se les abren las puentas de los títulos surapeos. To cual parece vanar a demostrar que la crisis del boxeo efecta práct camente a todo el positioante.



Avenamer Peralta, aspirante al titulo de Europa de los pesos sempesados. El humano de Goyo consiguió recientemente la nacionalidad española.



De mal en peor

PERICO, PENULTIMO TROPIEZO

 El aragenés está nervioso y sigue subiendo al ring mal preparado

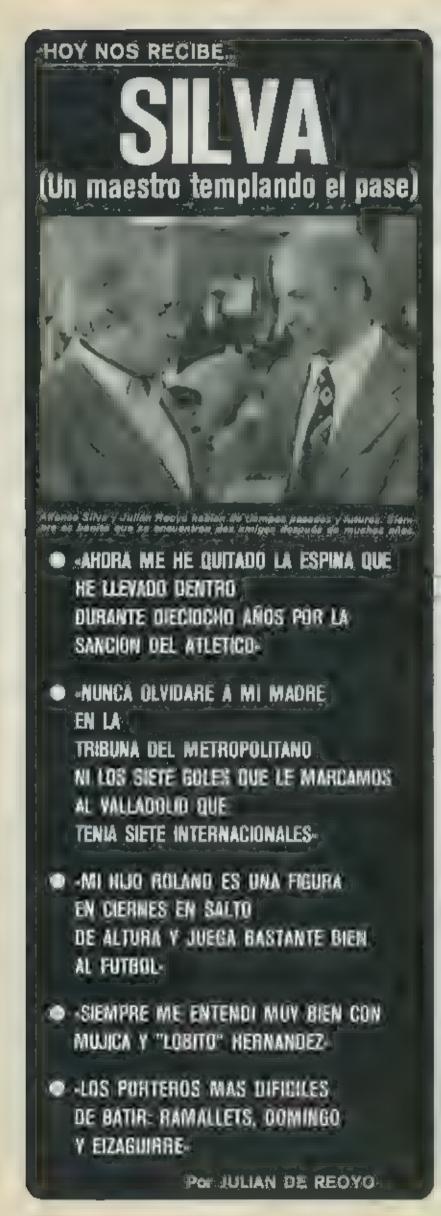
AS cosas is marchan mai a Perico Fernández en los últimos tiampos. En La Coruña frente a Añón, ha sufrido una derrota por punios, que viene a sumarse a su derrota ante in Wart con la corona burapoa de los pesos lígeros en juego Para el maño el futuro se presenta más negro que nunca. Purque las excusos de Períco no surveridensiado en esta ocasión limite han robado ja pelea. El ververido fue escandaloso— Pocos son los que hacen caso en esta ocasión al krebelden porque de saba que en la básque do sesenta y siete kitos, como ha confesado José Luis Hamero que estavo en La Coruña de organizador en representación de Martin Barroca.

Con sesente y siete kilos Perico pierde rapidez y lógicamente un combete se la puede poner cuesta arribe. Evidentemente

oberegers need grif (a bidue on

Se he habiado tantas veces de le felta de entrenamiento de Perico de sue tescapadase des gimnasio, de sus irregularidades, que cuando se vuelve a todar el tema ya ni siguiare se hacen ra proches al prebeldes «En estas mamentos tados tenemos que apoyarle.s Es posible Pero lo cierto es que el unido que podria ayudarse a si mamo es el propio Poriço Fernánduz a, os que la interesa recuperar e terrano perdido y valver a cer un compaño. Porque el camino que ha emprendido la carrora pugilistica de Parico Fernández sólo puede conducirle ai desestre. Y Martin Berroca: le va a poner una dura prueba el 4 de julio. Creamos que el combate entre Perioo y Fernando «Chinos Sánchez puede ser decicivo. O el meño salve ese obatáquio o pocide empezar a in escondiendo los guantes. Y la petra no cabo cuda de que es diffcit. Cuando el rebeldo era campeón a irropeo rechazó un combate precisamente con et sal mos un hombro que ha sido compañero sayo de gimnesio, que le conoce, que es fuerte como una roce y que sueña con una victoria sobre Perco Fernández Creenios que ai oragonás le Rega la pelus en ma momento, aobre todo porque parer e estar desprientado. En el cuedifiátero las cosus ia salen ma. Pe ico anna nervioso y sus puños parecen hauer pedide aqueira fonta ava que la hiciarde ascalar pues os en el boxed mundial. Si al prebeidex ha conseguido ser campeón de Europa en dos pasos y campaón del mundo de los auparligaros, se ha debido e su hebilidad natural y a su pegada. Cuando Perizo disparaba el cañón de su puño derecho y acertaba, su riyal acebaba en la tona. Tony Ortiz, Piero Ceru, ugao Henrique, Roetands, etc. acebaron a los pies del grebeides. Pero parece que en los últ mos tiempos el krabeides está perdiendo su principal a má la pagada Y si entes era un hombro irregular «podis saur a hombros si acertaba con e. K. O. o entre almohadillas si no lo conseguia que alternaba grandes triunfos con fracesos espectaculares, en re accounted tos grandes éxitos quedan muy leios

Perico Fernéndez haria bien en recapacitar ahora que todevia está a trempo de cambiar el rumbo de su carrera puglistica. Si sigue por el camino actual el 4 de julio, en Blibao Fernando «Chino» Sánchez podría hundirla casi definitivamente.



I un dia me pidiera y que formase e jugador de fatbo dea tomando. de vanas figuras sus principales características, creo que empezana non a entrega de Pirro, la elast ridad de Ben Barek, la colocación de dispa o de Puskas ta velocidad de Gento, el Dision de Miloue-

e dominio de baion de Kilbaia, el sectido de la profesionalidad de Di Scéfano. egate en codo de Molowoy, a ricar ha de Carisson la entergencia de una Suárez y lon reliot as milichas liosas da o os jugadores, a temple en a pase de Suva Adonno Suva em ese progetor che ent egaba et balón a su con pañero en las m'ajorea com ir ones para que este iogase posteric mente con toda comorfidad as ea que eo et li thor mig na vez puada haber comodidad. E - emiro de Sitva siampre regulas por de acte intigrador tue to recent in the electrons with each cue fange to certain, any to voluce fortifel agadoc escapence she Con in ain freo sera en esta sección el han nombrado mis e it avistados como incide los meiotes, quarto es civa be de la Cacacha y para m alempio ha sido una senstrillo de ponei è dombre de Siva

Vinc. tesoc Alemania, tens estar contodos sus compaño os y artidos a la hota. de lefebrar el gater any cinco la aversació del Club A lático de Madric y ne de deceles que xegé con un poco de receio y algo il ste paesando en su antigua sa c ción. Sas prime us palabras fuerun

Quiero adi Apochar es il en ovis al para dejar i onstano a tier agradecimiento. que siento hacia e. A lético de Madad y acid los señores Carrascosa y Soctos Campano. Después de diecidoho años de ausencia estoy viviendo unos dias mare

Pero tendrás otros multipos momentos maray llosos que quardes en tulire. cuerdo de cuando jugabas.

Hombre, sel Siempre records e a mi eradre en la tilbuna del Matropor lano an el unico partido que fue a verme jugar Fambién requerdo un nartido contra el Valledolid que venia con niete internaciona es ly creo que par emos por siete a uno con una actuación mia muy bonita.

Cómo era El Rego?

Croc que era un la bol bueno en réc nica reposado y con una visión de juego bas ante acertada.

. Con quién te en rendiste meair en la ned media?

Con Mojica y scobitos Hománduz

Y en la delantera? Сол и псова Вел Вагек Салькол у

A qué guardameta to fue indu difficil

El mojor agade nachasiwar exto

D Stělano a máy prác (co

Escude o

Timely istern?
A same on the results for Atotica sando es asa jercicho li mi vida deрыл ул. Ас из те елгоу являльно очи нь

pina que ha revado dentro durante tantos años

¿Sigues desde Alemania et futbolles pañot?

No sigo de dia en dia, fanto el lútbol a nivet de clubs como a nivel de selección. Sá que este año no ha lendo me cha suerte millequipo let Atté: co de Madrid ly as que ha hecho una bilens campa. ha la unión Deportiva de las Palmas No to olvides que yo nactien Canar as ly sign toniendo casa ai-

No le aneteceus secientre vador, sa ore do a que a sabes?

Gred que mi cará tel so ve uno profesion. He or tenado minima vecos y азыға, ендо с ға аябары с Lo más estable. Me he seigrado re sho del toueto de L. s Molowey at finite la Martort consumers a re- tare on the

Sé que prines los pres Hábitacie de

A Adunso S, vo se je a zmina ja jaccondique le na por rearbel. La persone at monos no ospir at a nill to velo que la decisios tipos padreje at resources y como la lagrante mole maista-

S. Onigo dos buns. Chias an y Roand Los dos soo buedos depart stay v adjan at fillbol en sa cologio pernisobre todo el paqueño. Apiand a li tiene trece años les una familio primicipa e la la meror promesa en nuestra loca idad. En sal to de altura les el campeón y ou opresentante de ellest a región en los campos natas escuta as cacennales.

¿Les risolas a logar a lama? Nos pasamos ras holas fandoto

bride chi ando sperca la puerta de nuestro garaje. Mo gastar o que lugase bion as utable in agreate to be support dida para miliyer a an hijo mili desco la in bunat

Habilamos del Mindial de Argent

Creo que Alemania está fuerte a pa sar de las nimas decronas y la alisencia de alguna de las grandes figuras que par ficiparon en el antegor Mundiat España quede hacer buenes cosas y lograr mecho más de la que se espera de enal cado que la salectión no parece qui va lun grandes liguras y con puco l'ompo le pri trenam ento

¿Los filvoritos para 17. Brasii Argolitos y Alumanio pur oste -nden

A mi me agradacia m ichisimo que pirdiscomps ver contras frequences a Alfria so Silva. Con el collecto de le la 1950 ecila saja de espora de la lionsocia. Estido trañable amigo y doctor desapare idodon Anget Calaizábal, a flonde acudia пьськог сля тівійні тыў ра ясікы Бінт admilió as el campo, y tesite aquel lla finners begins amigns. Como di le un rashzo will bor tabak. Six Cithor sia itae. șe utillo y maravu osci qua militare inficionactos no la dabare la important a que te ara li o le crot de todo de que Silva ha de grisado tega a Ajemania y escal que na variatives of the post-appear



En el viajo estadio Metropolitano. Silva acaba de marcarle un goi o vicente del Españo. El meta rival aparece un el suelo, el batón ha salido robotado de la red y el jugador rojiblanco curre hacia el marco

ZUVIRIA:

«HE JUGADO A UN CINCUENTA POR CIENTO DE MIS POSIBILIDADES»

 AX PROXIMA TEMPORADA RENUIRE MUCKU MAS Y ME GUSTARIA JUBAR de extremo izquierdo, que es mi puesto-

 PESAR DE LAS CRITICAS, MICHELS SIEMPRE Mil OTOHIOO SALCOMETANZA-

LEGO a nuestro fizibol como une de tantes. Como uno más de los mu-chos jugadores sudemericanos que legan cada varano tembrén coda myler no- en busca de fortuna y éxitos, o sim-plemente para mejorar profesional y ecopartente pura mejorar protesorar y aco-nómicamenta, pues de todos es sabido que por aquellas tierras no se paga ni se mima a los profesionales dei balón como por aqui. Ya en las filas santanderinas, «Toritos Zuviria comanzó muy pronto a destacar hasta el punto de conventirse en una de las principales evedettesa del equipo. Y comenzó a destacar por su bra vura, valentila en el áres y hasta facilidad goleadora. y, como siampre suele suce-der en estos casos, rápidamente comen-zaron a llegar hasta la gerencia montañe-sa ofertas por su servicios. El Barcelona como suele ser habstual, fue quen más pujo Quian más millones puso sobre ra mesa, llavándose, por tanto, el egato el aguas Rinus Michala tenia, además, es pecua vez que no se hobio podido contra-tar como era au deseo a Quinti o «Lobo» Diarrie, que eran, en principio, los preferinómicamenta, pues de todos es sabido Diarre, que eran, en principio, los preferi-dos del técnico holandés. Pero por eses circunstancias que a ve

Pero por eses circunstancies que a va ces se dan en el futbol el flunaje de Zuviria no cayó demastado bien entre un sector importante de la pricción azugrana que no veis en el ex montañás les condiciones necesarias para jugar en el Barcatona. Zuviria, en fin, tuvo prácticamente desde el primer momento a la eficiente en contre que na dudaba en obrancarte en cuanto no la salian bien las cosas. El propio Michela ilegó a reconocer que ell nearte en los portidos del Nou Camp era

un probleme dado que la efición se me-lía con él casi constantemente y así difi-cilmente podie rendir. A peser da todo «Torito» Zuvirla no ha cualado una maia su concurso fue poco menos que deci

gar tactos partidos. Por qué? La critica no me trataba muy bien Le critica, y la elición, como deciamos anteriormente, en pocos momentos estu-vieron de parte del jugador

Se dice que no es usted jugador para el Barcelona.

el Barcelone.

Lo sé

/Y qué bice?

Yo estoy de acuerdo

Expliqueste

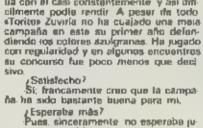
Estoy seguro de que puedo jugar
más y mejor Truntaré se el Barcelona

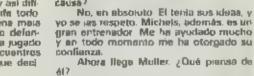
Esta temporada no he jugado e pleno
rendimiento. Yo diria que he actuado a

se circulanta por ciento de ma posibil un cincuenta por ciento de mis posibil

Además, no ha jugado en su puesto Al menos en al demarcación en la que triuntó en al Santander ¿no?

Electivamente. Y eso es importante. M autántido puesto es el de extremo la quierdo, y me gustarla jugar en esta de merceción la próxima temporada.





No le conozce bien. Su obligación

como la de todos los entrenedores, es se-car al equipo hacia adelante. Ganar parti-dos y conquistar Mulos, fo cual no deja

dos y conquistar trunos, lo cuol nei deja de entrañar una gran dificultad.
La conquista de la Copa del Rey andulzó un poco la campaña azulgrana. La hasta ese momento o sin esa título, occurra campaña a pesar de luchar en la Liga y en la Copa de la UEFA hasta casi, casi los ultimos momentos. Pero, ya se sabe para un equipo como el Barcelona de poco sirve astar ahi si no se alcanza el objetivo. Y el objetivo de todos los grandes no es otro, claro, que alcanzar el itulo de todos souelans competiciones en las to de todas aqueires cumpeticiones en as que participan. ¿Cómo lue Zuviría, la temporada que lipaticó?

que linalizó?
Muy dura Hemos luchado en tres
trentes lo que significa un gran esfoerzo
y responsabilidad
(El regor recuerdo/ Le Copa
, Y el peor?
Hombre, no ganar la Copa de la DE

¿Que espera de la préviote com paña?

Lógicamente la meter.

Thate?
Luchare par et pans o
Externo aquierdo?
Me quateria como he dicho jugar de
externo laquierdo, sunque pando conti
nuer en el centro del campo o alli donde
me activa el estrenatror. Para un uga ai fin y is cabo.io importante es ju

ger El balance de este au primer año certe antigrana, ¿cómo es? Positivo ¿Asistirá al Mundia!?

Abelirà el Mundial?
Lo veré por latevisión
Ahora las vacaciones esperan a afon
to Zuviria. Unas vacaciones, què duda
cobe merecidos pues lo emporado ha
skilo dura apotadora en algor is morter
tos pues artuar en trea frentes y jugamiércoles y domingos durante varios me
sos agota y cansa aunque de l'úlbol sa
trata y el futbol adomás de profesión asa
el shobbys preferido. Luego, en el aún la
jano mes de julto, vuelta al trabajo. Vuelta a comenzar con nuevo entrenador y a
lo que parace y ae espera, importantes
cambios en el club Zuvirla, en esta su
primer año azulgrana, ha togrado, lo que primet año azulgrana, he togrado, io que es imbortàute l'inder à vaugit cautus co:







Junto a Olmo, comiendo en una concentración.

EL MUNDO DE LA CANASTA

Escriben CARLOS JIMENEZ y MARTIN TELLO

DIEZ MINUTOS CON RANKO ZERAVICA

«NECESITO CALMA: EL AÑO QUE VIENE ENTRENARE EN SEGUNDA»



Ranko Zeravica, un campeón del mundo. estuvo en Barcelona

ANKO Zeravica volvió a Medrid. E ex entrenador azulgrana acudió con au equipo, Partizán, para entrentarse a: Real Madrid, dentro del espectáculo deportivo que al Ayuntamiento organizó por las flestas (sidrillas

E dia anterior al partido contra el

Real et técnico yugoslovo estaba ylando a saux Barcolona en el Ramiro de Maez tu contra Fatudiantes Y en el descenso del partido, breva char e

Me gusteria saber, exactemente, por qué se fue asted del Bercelona

Muy sencillo. Yo tenta un contrato vigente con el Partizán que sólo me ha bia dado dos sãos de permiso para per mahecar en España.

Panko recuerda bien el castellano. No tiene difficultadas para extenderme ni para expresarse

¿Hay posibilidad de que vuelva?

Por ahora imposible. He firmado un contrato de dos años con un nuevo ciub ¿Cuár?

Uno yugoslavo, de Segunda División. Se trata del Pula, ciudad cercana a latra

Parece aktraño que un técnico que scaba de ganer la Copa Korac y el subcampeonato de Liga vaya a Segunda

La oferta era francamenta buena y además se trata de un club con grandes posibilidades. Es una ciudad donde axiste gran afloión al baloncesto, y una gran cantera con la que trabajar a fondo. De a li proceden jugadores como Jarkov y Jelovac Además, para mi es una especia de descanac

¿No se ha recuperado del isusto» curdiaco?



Zoran Siavnic para Zeravica, us sun jugador importante, capaz de transformar a un equipos. (Foto Tello)

Si, pero conviene alejeras un tiempo de le gran competición. El Partizán as ol club yugosiavá que quente con mayor número de hinches an todo el pata. Se la exigen muy buenos resultados, y oso pro youa mucha tensión.

Hablando de tensiones, ¿Qué ocurrió con equel negro americano que ested quiso fichar y al que sus jugadoros autóc tonos hicieron boicot?

No fue exactamente bolcot. Se amteron a decir si viene un americano es due debe ser buenisimo, así que ahi está la petota. Que resuelva él. Aquel jugador Taylor, era una excelente persona. Llegó sólo para jugar la Copa de Europa y creo que, con tiempo, se habria integrado. Por desgracia. llegó el día anterior al primer partido europeo y la plantilla no lo acapto At cabo de un mas hubo que davoiver le a casa. Habié son los jugadores y ellos me expusieron sus razonas: «Tenemos un estilo yugoslavo que haste ahora nos ha ido bien. ¿Par qué traer un hombre de fuera al que tendremos que supeditar en parte nuestro juego & Tienen razón: Yugosiavia ae basta por al acia para compe tir a gran nivel

Habiernos de la Liga espeñola. ¿Le ha serprendido que el Barcelons haya bo jado al tercer puesto, y Juventud sea camprón?

No conozco detelles y no pitedo entitir juicios rotundos. Plenso, ejio si, que
Siavnic as un jugador de mucha importancia, y Serra un entrenador de mucha
expetiencia que requiere rugar con dorezón. Con ellos al Juventud tiene lo que le
fatlaba es más valiente, más ambitoloso
más responsable. Sabe luchar con garra
y ansia de victoria. Por lo que sa reflere al
Barcelona, ha pasado una pequeña crisis,
motivada por el descenso de rendimiento
de Guyette. Todavia no está ai nivel da
hace dos eños aunquo se ostá recuperando de su dolencia en la espaida.

Para acebar una propuesta imagina ria forme un equipo en España, escugiendo de donde quiera

De uplay-maken, Carmelo Cabrara, ndudablemente como ayuda de bass Brabender atero, Sibilio pivots. Rullán como número uno, y Santillana número dos. ¿Entrenador? Kucherski. ¿Diracilvo? Mi gran amigo Eduardo Porteia

Eso está claro: Ranko Zeravica se fue del Barcelone dejendo muchos amigos, que eua conserva. Su trabajo convenció y su traba agradó mucho.



Emesto Segura de Luna, al presidente tiene razón.

SEGURA DE LUNA TIENE RAZON

LA AMPLIACION, DE LOCOS

Off at no to saben hugs tros rectores, un numerosa grapo de cluba de Primera División ha propuento empliar la categoria de los 12 aquipos actuales hasta 18, buscando la erepescan de dos descendidos. Hospitales y Mis ará A esa absurda petición que lle varián los cluba a la Asambias ha respondido va de antemano al presidente de la Federación Española de Baloncesto. Errea to Segura de Luna «La amplia ción podría hacerae con otro presidente la antes de llegar a oso me marchana».

Lógico. Ernesto Segura de una es Inteligente cualidad de la que ho gozan bastantes dirigentes de olub y recuerda que el anterior intento de ampiración terminó en rotundo fra caso, porque si la diferencia en tre los tres de arriba con el resto ora notoria, imaginan lo que sera ampliando en cual o el mil mero de perticipantes

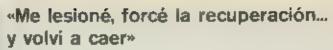
Pur atro inda nique pomendo el punto en la ela sigue pomendo el punto en la ela Segura de Luna el púnto en la ela Segura de Juna ampliación sena ascendo a otros cluba que perdieron la categoría por demáritos propinción rendría una pizca do 6-gica, serie le de asconder un par de asquindasa (Valladolid y Helios) y dejar la competición en catoros conjuntos.

catorce conjuntos

Ahoro bien: ¿se han detenido a ponsar en las rezonés de esta solicitud de ampliación por un grupo muy concreto de cuba? Pues, por si acaso se lo explica

Los equipos que piden la ampliación son los catalanes de segunda filla y el Barcelona Los que as oponen Real Medrid, Juyentud y Mannesa. No opina ol Estudiantes (que no estuvo presente un la resorón de clube) y los que se adhieren a la reforma (¿por expirite de contradicción?) son los vascongados

e mangon se ardonnam e. al numaro de equipos inmediatemente, former des grobes de ocho una catalán y atro dat res to de España (desde Sen Sebas-tián a Medrid, pasando por don de se tercie ya sen Galicia, Cenarias. Aregón. Andalucis) cos ocho de cada grupo jugarian su Ligo (el Barcelona ya ganario algo) y gastando poco, todo lo contrario que los otros. Luego una fese linai cortila y a vivir Su piensa que eunque no gonose un catalán la Lige con las facill dades del ahurro en la compet ción, ua conseguida it ampliar du el número de calalanes en la competición, y entonces podrían hacerso tros grupos. Así, hasta que fueran ya mayoria o unani midad y entonces podrian volver **в** ргиро йлиса.





O no es nueva la opestión. La marcha da trio Monte Michals Cruyiff enreizados como estaban (los angulos del triángulo, abre un peripio ncierto en el porvenir del Barcelona De os hombres de la era holandesa sóloquede Johan Neeskens, et menos signifi cutivo de todos. Pero en el «Barça» si guen muchos de los de la elapa amerior motivados unos, con la inarcha del aria co Marinus, espurendo mantenerse en la Louisridad pires, locos por recuperarso de pasadas ideignes unos apcoa-

Juan Carlos Heredia ocupa un capítulo muy particular entre detax áltimas. Here dia es el hombre de las grandes esperanzas y de los no menos grendes fracesos Jugador espectacular de la ga vancada de parente dispare de sprint irresistible sus problemes flaicos la han tenido más liampo montivo que dándole disguetos s contracto House (al pu ito que muchos officionados al fútbol han perdido la noción, ya, de lo que era capaz este hombro, el más peligroso de los dejantaros del futbol español, cuendo está en condi-Pero to his estado lan pocas veces

De su último problema ha escapado

gracies a la operación a que fue sometido por el doutor González Adrio, que le Intervino en el tendón de Aquiles Heradia esté ahora en lasa de recuperación, guizá lo más doloroso por cuantos sacrificios. requiere y por los peligros que plentes Trota de aceierar la pues a a punto pue de resultarle (aval. y el argentino està dispuesto a empezar la Liga

Y a jugarla entera

No se enguentra como chico con zapetos nuevos, pero poco le falte. Y es comprensible. Atrès quedan media docena de mesos de ostracismo absoluto

sunque el equipo tampodo echara en falla su prasencia

(Ö 817

No, no lo grep.

Le temporada azulgrana ha sido bue y sin Heredie ¿Significa eso algo? Significa que en la piantille hay bue-

na gente, jugadores que pueden suplir a otros en cualquier mumento y con gara i Las Pero eso ya lo sabia. Y por eso no me extraña hada el berance

El movo., 7 Majo, majo.

Por precipitación, ¿eh? Si. No debi volvar cuando io hice Pero. E culpable de eso ady yo mismo Eao me ha pasado siempre. No aprendo Me lesiono fuerzo la recuperación, y Vuelvo e coor Soy duro de mollera

Más detallos. Heradis tapia un contro to especial porque el club anbla sus problemas musculares. El contrato decia que cobrettà según los partidos que dispute ra los goles que marcoro, el rendimiento que matrirera

Y? Ho ganado ihay pose

Mal asunto

Mole, meio Pero es coses no salen siempre como uno desearla

¿Van a salirle en el nuevo ciclo recién abierto? Cualquiera sabe. Por lo pronto. Heredio ha manifestado repatidamente su intención de guedarse en la Ciudad Conde), algo que choca con lo dicho hece. unos meses en una de aquellos rachas pesimistas que ha padecido el jugador

Soy muy Impuisive Pero quiere quederse

-Quiero quedarme, ai el club to de-sea. Ya me he hacho a Barceiona Quiero seguir para demostrar de una vez por todas to oue value.

HEREDIA: «Soy duro de mollera»

«Este año he ganado muy poca plata» «Pero guiero guedarme en Barcelona para demostrar, de una vez por todas, lo que valgo»

«Estábamos hechos al estilo de Cruyff. Va a costarnos encontrar otro sistema»

¿Guánto vale? No menos que otros

¿Cres que Nuñez y Muller contarán con usted?

Pues no lo sé Pero sobre este sey optimista ca marcha de Cruyff va a objipar a no pocos sacrificios. Yo estoy dispuesto a sacrificarme por seguir en Bar calona Pero... Habrá que hablar

Habiemos de Cruyff

Es unico

¿Es? Si. Podia haber seguido pertecia: mente y no ha guerido. Es una opinión Pero va a acharle en faita el equipo & «Barça» ha funcionado exclusivamente a su atredador Todos hemos jugado a expensas de aus genia idades. V era com prensible que sucediera. Abora tenemos que acoplamos a otro sistema. Eso es pe

Tienen a Bio Eu distinto

Peor?

Yo no digo eso. Es valiente, da le ca ra sa hábit .. Pero Cruyff sólo hay uno

Y Holenda sin él?

Las mejares

(Superiores a Argantina?

Para mi sin duda. Son campeones en potencia. Ya lo fueron en el 74. Aunque no venzan, aon los mejores Tienon capacidad técnica física, téctica.. Es un ganador aunque no gane

Heredia también está apuntado a eso Aurique su mai genio, aus testones, sus problemas particulares le hayan ido con virtiendo en un eterno desconocido. Los que le conocemos sabemos su gran tella. Si no fuera poi les veces que ha estado an dique seco

M DE ROBLES









● "EN NINGUN MOMENTO PERDIMOS LA ILUSION™ «LA CLAVE HA ESTADO EN EL TRABAJO DIARIO»

> OMO jugador Fernando Trio Zabala más cono cido por Yosu defen did entre otros los colores del Samander y Calvo Sotelo. Juga-be de extremo y en algún momento estuvo a punto de dar el salto e alguno de los grandes del futbal español. Emai zada su carrera como jugador se dedi có como suele ser habitual a entrenar. En la Gimnástica de Torrelavega hizo sus primeras armas, y, al final de la pasada temporada, al causar baja Ma guragui al frente del once del Sardinero, los directivos montaneses le encargaron de la direc-ción del club. Era una dificil y complicada papeleta. Práctica-mente el armazón del equipo hable side traspesado. Camus, Zuvirla v Aitor Apulme Era pre ciso hacer medio equipo nuevo pero sin recurrir a los traspasos millonarios el Santander es uno de los conjuntos más modestos de la División de Honor y arregiándose, en todo lo posi-ble, con gente de casa. De la cuntera. Yosu, no obstante, acepto el reto y se puso a trabajer En su contra tenla, también, su propia inexperiencia. Acababa de dar el salto a Primera sin gasar incluso por la reválida de

la Segunda División, Esperaba, entonces, lograr

la permanencia?

Sabia que seria muy dilicit. Os un lado, habían sido traspasados tres jugadores lan impor-tantes en el equipo como Zuviria Camus y Altor Aguerre y de pero, pensaba que habia varios: equipos con una potencia muy similar a la nuestra. Luego estaba mi Nusión. Era mi debut en Primera División y tenia depoaltadas grandes esperanzas en lo que podiamos hacer.

En algún momente, ¿vio ble exiter of deY de cara a la próxima temporada -NOS REFORZAREMOS AL MAXIMO.... PERO CON LA CANTERA-

-SOMOS UN EQUIPO HUMILDE Y NO PODEMOS REALIZAR FICHAJES DE GRANDES JUGADORES-

Por PEREZ ROMERO

-Le temporade, si, he sido muy dura y sumamente diffoli, pero en realidad siempre tuve confiante en el equipo, y en nin-gún momento nos timos por vencióos, como demuestran nuestros triunfos ante equipos come of Real Madrid a Sporting de Gäön

¿Donde estuvo la clave de

la permanencia?

Sin lugar a dudes, la permanentra ha sido el fruto del traha jo a lo largo de la temporada. Nunca, como decia anterior mente, perdimos la Busión, y siempre luchamos con te y sofusiaszno.

¿Algún partido tuvo espe-

clat significado?

-Todos los triumos son. lógicamente, importantes, ques son pontos que se suman. Fue muy noortanto nuestro biunfo sobr el fleat Madrid, pero más, quizá, el que elcanzamos en Sarriá fronte at Español. Nos dio más moral para continuer luchando

equipo ¿cómo ha res-

pondido?

Maravillosamente Estoy satisfecho del rendimiento de lodos los componentes de la plantilla Tanto de aquellos que lugaron muchos partidos como aquellos otros que han intervenido en menos.

UN AÑO MAS EN EL BARDINERO

La verdad es que Yosu ha sufrido lo suyo en el benquillo a lo largo de la temporada. Los nervios, en algun delicado momen-to, haste le jugaron malas passdes y tuvo que recurrir en Me-did, e los médicos. El premio de todo esto ha sido, ciaro, la per manencia y también su conti-nuided al frente del equipo. Una continuidad que, incluso, se decidió antes de que el equipo estuviese salvado. Cuando aún la continuidad en la División de los

grandes estaba en el alero No? Si antes de que finalizase la Liga, y cuando incluso parecía que el equipo podie descender, el presidente me dijo que pasa-se la que pasase continuaria conflando en mi.

Y agrega:

Aquetto fue muy importan-Saber que, pase lo que pase, tienes la confianza del presidente te ayuda a trabajar.

Pero dicen. Yosu, que usted es poco menos que un enchufado del señor López Atonso, el precidente

-No, no es cierto. No soy ningún enchutedo

agrega Lopez Alonso y yo somes emigos desde hace muchos años El confla en m trabajo y me dio la oportunidad de entre trut all equipo

PENSANDO EN EL FUTURO

Finalizada la temporada con objetivo, además, cumpido el Sentander programa en estos días su futuro. Un futuro que no es otro, lógicamente que la pró-rima temporada, en la que se desea no pasar los problemas y agobios que en la presente, y mbién en la pasada, en la que el flacing, como recordarán, se salvó también en la última jor nada del campeonato

-¿Habrá muchas noveda des)

Aun es pronto pera habler de ese tema Quedan por delan-te muchos meses hasta que co mience de nuevo a rodar el ba

Fichajes? Somes un plub modesto. con pocas posibilidades econó-micas, y los jugadores famosos de gran class consten mucho dinero

-- La cantera? --Es nuestra gran esperanza Potenciaremos el equipo el méximo, pero siempre basándonos en nuestra cantera

¿Habrá muchas bajas? Dependerá de lo que deci

de (a Utrectora Sólo dos jugadores de la plantilla finalizan contrato. Chin chon y Juan Carlos. Este último tione, en principlo la intención de retirarsa dei futbol, pero per rece que existe alguna posibili ded, caso de que interese e los técnicos, de que continúe en el

Ahora miamo, ¿qué linera recesita reforzar el Racing? —Hombre, lo que todo el

-Oue es.

-Un hombre gol -{Algo más? -También necesitamos re

forzar el centro del campo con un buen organizador

la prixima temporede, continuar fuchando por eviter los últimos puestos, que es el eterna sina de los modestos. Pero de momento Yosu, en su debut en la División de los grandes, se ha apentado un énito importante. Evitar el descenso del Recing, cuando al los más optimistas sa lo creian. Suerte



En sus trampos de entrenador del Torrelavega.



YOSU: DEBUT Y EXITO







UY pocos, tal voz ni los más optimistas «hinchas» montañeses, esperaban, allá por el pasado mes de septiembre, cuando comenzó la Liga, que el Racing, diezmado por los traspasos y con un entrenador inexperto y que hacia su debut en la División de Honor, lograse mantenerse en ella. Y así pareció durante una gran parte del campeonato, pues a sólo cuatro jornadas del final el Santander parecía un conjunto condenado a ingresar en el «pozo» de Segunda. Pero no. De la mano de Yosu, el simpático once montañés logró ganar en Sarriá, vencer al Madrid, empatar al Burgos en El Plantío y salvarse, en fin, del descenso en la última jornada. A pesar de los traspasos y a pesar, también, de la inexperiencia de su entrenador, se había logrado la proeza. Yosu hizo parte del milagro. Y en su debut se ha apuntado un éxito importante. En las fotografías de Segui, le vemos durante un entrenamiento.





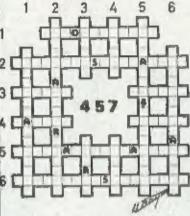
- Tonis. Rapada ganó la Copa de las Naciones, Ra semifi-nales batió a Estados Unidos. En la final, a...
 - Iralla.
 - Amuria Chile
 - Sudifrica.
 - Islandia.
- Tests-Higueras (cinco victorius) acabé imbatido en la Copa de las Naciones, Basió a Newcombe, Solomon, Finner, Bertolucci y Gildomeister. ¿Nacionalidad de éste?

 - III. Sachifricano.
 - Estadounidense.
 - D. Chileno.
 - Nationio.
- Hrickey hierbin. Southquie gunó sé campeonato europeo de clubs disputado en Barcelona, ¡De qué ciudad en cate ciub?
 - Teorgión.
 - Noeva Delhi.
 - C Karachi.
 - O. Lundren
 - E Amsterdam.
- Boxeo. José Durin fue camprón ouropeo superweher. Le ganó el titulo a Krchichim. Lo perdió coo...
 - Penits.
 - R Cervantes.
 - Argüelle.
 - n Welling Dagge.
- Benen. Durán también fue titular mondial, hasta que le destronó Castellini. El título se lo había gunado a.
 - Cantellini, tambiés,
 - B. Wallma.
 - Matesoff.
 - D. Munageoria
 - Periso Perninden.
- Boscu. Desde minimoscus a pesados, ¿cuántas um las categorias actuales en bosco?

 - C
 - 11, D.
 - Смогсимания.
- Busen. Sólo dus campeones del mundo estentan los tí-tulos en la doble versión WBC y WBA. Son el panamein Durán (ligeros) y-
 - Meangearin (Thailandia).
 - n. Norton (USA).
 - Corro (Argentina). Lópes (USA).
- Lópes y Lópes y Lópes (España).
- Fotbol. Zaragoza, Ceita y Huelva, a Primera ¿Qué equipo acabá cuarto?
 - Murcia.
 - Bidbudell.
 - Vulhidelid.
 - D. Baracaldo. Сабевора.
- Fútbol. En cambio, a Segunda «B» hujan Calvo Botelo. Tenerife, Cordoba y...
 - Oviedo.
 - Ortafe.

 - jaés. Alayés.
 - Cádiz.
- Baloncesto. De los 12 entrenadores de Primera, ¿cuántor fun caido antes del final oficial de la temporada?
 - C
 - 5. 14.

REJAGRAMA



MODO DE REBOLVERLO

Se procederá como si se trotese de un almple crucigrama, culocando una le tre en cade uno de los quadros de la sreien de acuerdo con les definiciones que as Indicar-

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilidad de su resolución, son comunes a la terminación de una palabra y principio de la alguiente.

Une ver resuello correctemente el re-pagrarna aparecerán entre los cuadros de la erejas esta palabras de personas o cosas que pueden verse EN UN CAMPO DE FUTBOL

DEFINICIONES

HORIZONTALES. 1: Subido de prealo. Apasalar pon atenciones o regalos. 2' Metes en el deporte del fútbol. Vasijn para servir is sops. Materia candente. 3: Arbol cuyo fruto es la bellota Profundidad que alcanza en el agua la parte sumergida de un barco. 4: Artículo de-terminado. Piedro o monumento en que el sacerdote ofrece el sacrificio de la misa. Falto de fidelidad, desieni. 5: Lugar dende se vister y desvirter les jugadores de fútbol. Famosa cueva por sus restos de pintura del pariodo palacitico. en la provincia de Santander. El due fabrica o vende armas. 8: Puertes de los estadios de fútbol. Tubo en espiral para entrier, en un alembique.

VERTICALES, 1: Ciencia que trata del estudio de los vegetales. Armaçones

DIEZ **ERRORES DIEZ**





provisionales para subirse a trabajar, 2 Arbot palmācen cuyo fruto ee el dátil. Hacer sus nidos las aves. Vasija con cuella largo y carva que se use en quimics. 3: Abrasar, quemar, Link sujetar con ligaduras. Gran rio de Europe que nace en al San Gotardo, an los Alpes, pasa por Suiza, Atemania y Holando y desemboce an el Mar del Norte pur tres brazos principales. 4. Grupo de jugado-

res en el denorte del fútbol. Herramiento para labrar a golpe de martillo. 5: Paz, tranquilidad, Ciudad de la Eritrea. en la costa docidental del mar Rojo. Banderes pequeñas que usan los jueces de lines, 6: Portero, jugador que defiende la meta. Vasta peninsula del sudoeste de Asia entre el mer Rojo, el ocheso Indico, el golfo Pérsico, el Irak y

horóscopo del deportista

del 30 de mayo al 5 de junio de 1978

Por MARCO ALFA



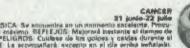
























MEDALLA DE ORO EN LAS OLIMPIADAS DE ROMA Y ESTOCOLMO, EN HIPICA

FRITZ THIEDEMANN, UN GRANDE DE TODOS LOS TIEMPOS

• A SUS 60 AÑOS, TODAVIA ES UN HOMBRE MUY POPULAR EN LOS AMBIENTES DEPORTIVOS GERMANOS



AITZ Thiedemann, uno de los mejores jinetes que ha dado Alemania,
ha compildo sesenta años. Aunque hace ya muchos que se retiró del deporta de competición, no ha perdido un
ápice de su popularidad, lo que se debe a
que además de haber sido un gran jinete,
fue siampre un hombre sancillo y modesto, y un buen compañero.

El mismo no siente la edad que tiene, pero los demás se lo hacen sentir, y sal cuando seiste de espectador a los concursos de hípica—según cuenta sonriendo— une llevan a la tribuna de honor, a pesar de que yo ma siento mejor, más en mi ambiente, mezclado con los finetes participantese.

Fritz Thiedemann he sido uno de los deportistas elemanes más admirados, aplaudidos y queridos, y uno de los que ha recibido mayores honores oficiates y deportivos. Se retiró del deporte activo al primero de julio de 1961, tras el concurso hipico de Aquisgrán, que fue escenario de numerosos triunfos suyos. Al terminar su actuación, fos 40.000 espectariores le

tributeron una gran ovación, «Mo retiré en al momento oportuno, ni pronto ni tarde, pues elempre fui consciente de que la juventud no es etema.»

Le gran popularidad de Thiedemarin, ceal sin predecentes, no se debe tanto a su fabuloso palmarés — 150 victorias como a su sencillaz y nobleza, a su deir plays. Jamás discutió o protesté contra una decisión o contra un compañero o rivel, y tampoco se protestó contra él.

Fritz Thiodomann, a simplements «Fritze» (et diminutivo que usan sus amigos), he sido siempre fiel a sí mismo, y no ha cambiado absolutamente nada, ni flaicamente ni cuando habla. Quizá son más. profundas las arrugas de la cara y tiene ahora te nariz más afilada, pero, por lo demás, as al mismo de siempre. Conoce el mundo y el mundo lo conoce a ét. Fue un as, un supercompeón de la hípica, pero siampre declinó ser tratado como tal. Se hizo un nombre a base de mucho sacrificio, de tenacidad y dureza consigo mismo, y, naturalmente, gracias a su habilidad y destreza, pues aparte de ser un hombre sencillo queria destacar en el deporte: «Nunca me conformé con ser uno del montón, y esto requiere espíritu de lucha y de sacrificio, y disciplina a Jamão se le subió la gloria a la cabeza y nunca negó su origen campesino, por lo que odlaba. V sique odlando, las fiestes solemnes, los eflashes» de los fotógrafos y el asmoquin.

Durante su larga vida deportiva sudifi-162 caidas del caballo, pero la más grava fue la vez que se cayó de una motociclete. Fue en 1972, ya retirado de la equitación, y sufrió rotura de la base del cráneo. Pesa e que ganó la medalla de oro olimpica en Estocolmo (1956) y en Roma (1960) en le prueba de equipos, su galerdón más preciado es la medalla de bronce que ganó en la procha individual de la Olimpiada de Helsinki, en 1952. Su caballo preferido, «Meteor», un lindo ejemolar de la raza de Holstein, entrò ye hace tiempo en el terreno de la layenda. Fue esculpido en bronce y se halla en un parque público de Kiel.

LETA USTED SEGURO?

1 Australia (B) 2 Chilena (D. 3 Lanores (D) 4 Daggs (E) 5 Wajima (B) 6 12 (D) 7 Corra (Argentina) (C) 8 Baranaldo (D) 9 Ovieda (A) 10 E (C)

1. Un pajaro an el anguio superior derecho. 2. Boca de la vaca. 3. Bicho en el tronco de arbol. 4. Una rama en el arbuetta de la raquierda. 5. Raba de la vaca. 6. Rama del árbol situado a la detecha. 7. Arbueto al pie del árbol. 8. Budaro de la campana. 9. Una mancha en el cuerpo de la vaca. 10. Bicho situado en el analyto inferior izquierdo.

ALJAGRAMA
HORIZONTALES 1 Cara Obsequial 2 Partellas Sepera Ascua 3 Encine Caledo 4 La
Altar Inflet 5 Casola Altamire Arthero 6 Vomitorios Sepentin
VERTICALES 1 Botanica Andemics 2 Palmera Anider Resetta 3 Aburar Atar Rin 4
Equipo Cincel 5 Calma Assab Banderines 6 Guardameto Afebra

NADIA

PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - Foto: LARRU



«PESETO» CRUYFF

INUEVO RECAUDADOR DE IMPUESTOS DE LA GENERALIDAD!

DOCTORA: Olds, pue vo estoy

DOCTORA: Oige, que yo estoy al dis en mis obligaciones tributarias. No debo ni un duro. Soy una ciudadana ejemplar.

PESETO: (El recaudadococcor!; Se recaudan pesetas, duros, billetes y monedas en general! (El recaudadococcor!

DOCTORA; Yo a usted is conceo... Usted as... Usted as... | Cruyff! | O Crayff! | O Crayff! | O como disblos ao diga!

PESETO: El mismo que vista y cata y recauda, Pera servirte a Dios, a mi señor suegro, a ustad y al honorable Terradollas.

DOCTORA: ¿Al apresia también?

PESETO: A 4t, el primero, ¡Viva el honorable! Tanga en cuenta que desde hace unos clias es mi nuevo spresia ¡A spresia muerto, spresia puesto! ¡El recaudadocopor!

DOCTORA: No entiendo ni pum.

PESETO: Doctors mis. si usted levera los epapeless ed habria enterado que tras despecirma del «Barça» de mis amonis y de mis pesetas, fui inmediatamente fichado por el honorable Tarradellas, ese santo varón, al que Dios guarde muchos años.

OOCTORA: Comprendo. Para entrenar al equipo de la Generalidad...

PESETO: No. no. No ven por ehi los duros; dign. los tiros. Soy, eso el, funcionario de la Generalidad, e las proenes directas del hanorable, pero no como balomperista esperto, sino como entendido en cuestiores (inancieras. Soy el nuevo recaudador de impuestos de la Generalidad.

DOCTORA: ¡Enhorabuma, don Peserol PESETO: El honorable se ha comportado maravillosamente con un servidor. Tras darma posesión de mi cargo, me condecono con el Gran Duro de Tala Marinera, y me concedió el gran honor de ingresar en la Orden de la Pesera Gorde, en reconocimiento e mis servicios prestados.

DOCTORA: ¿A quiên?

PESETO: A ml. (Me he prestado tan excelentes servicios)

DOCTORA: Por to que veo, en España,

y más concretemente en Barcelona, se encuentra usted como pez en el aqua.

PESETO: Eno es. Como pesota en el

DOCTORA: ¡Tiene usted un trauma pesatero que no se lo salta un flockefeller! PESETO: Son los años, doctora. Uno ya lo es un hiño. Emplezan los sacheoues...

DOCTORA: Querrà usted decir los achaques...

PESETC: No, no. Son exchequeso... (Si la sebre yof Los padezco desde schequetina; digo, chiquitin... Por eso astoy aqui, para somejerate si un schequeso.

DOCTORA: ¿Cômo lo quiere?

PESETO: Can muchos ceros. Los echequeose cuentos más ceros tengan más me susten.

OOCTORA: Podris hacerle un echequese de pusito ceros...

PESETO: Me vandria mejor un schequece de vainte mil carce... (Si hubiese visto los hermosos schequeses que me hacis don Agustinet Montal, see venerable o inclvidable varón, al que baso con emoción las mentos, los plas y la quenta comental.

OOCTORA: Ahure, tras su eadlès, muy buenase al cueropié, se quederé més des-

PESETO: No cres. Hesta al otoño estani may ocupado haciendo números. ¡Tengo tentes cuentes pendientes? Por otre perie, mi nuevo empleo en la Generalidad. al que me consagraré en cuerpo y alme y talonario. Sin olvidar que he fundado la Gestoria P. P. que quiere decir Gestoria de Primas y Frimos. Para que se haga una idea, la primera gestión será negociar con cSano Pablo Porta las primas a percibir por don Ladiriao y sus muchachos en Argentine. Los interasados piensus que mi Gastoría, por la auperiencia de su director-gerente, o see, servidor, gestionará brillantemente sus primas, ¡Me debe treinta mil spelage)

DOCTORA: ¿Eh?

₱ESETO: Son mis honorarios per venir e la consulta, Se ruega moneda fraccionaria, para facilitar el cambio.



usted podrá broncearse, divertirse, descansar

... pero usted sabe que tendrá otros muchos ratos libres. ¿Por qué no sacar provecho de ellos? Haga algo que le proporcionará beneficios seguros.

Invierta este tiempo para asegurar su futuro inmediato.

APRENDA ESTE VERANO

lo que siempre ha tenido ganas de saber



Los famosos Cursos Alla de Formación Profesional Acelerada harán de usted, en pocos meses, un hombre de brillante futuro y elevada posición.

Confie en y éstos serán los resultados:

CTRONICA, RADIO & T.V. • ELECTRONICA INDUSTRIAL

TRICIDAD · FOTOGRAFIA · DELINEANTE Nuevas oportunidades de trabajo.

CONTABILIDAD . ORGANIZACION EMPRE -COMPLETAMENTE GRATIS Ingresos mucho más elevados. SARIAL • MARKETING • METODOS Y

 Admiración y reconocimiento de los suyos.

 Prestigio y satisfacción personal.

¡Y todo ello lo conseguirá sin apenas esfuerzo, en su propio hogar o lugar de veraneo, empleando de forma inteligente esos ratos «muertos» i

y sin compromiso deseo recibir amplia información sobre el curso que a continuación

les indico:

Nombre Domicilio

Población Provincia

> ENVIE ESTE CUPON A **APARTADO DE CORREOS, 75 BARCELONA**

 DECORACION DEL HOGAR CULTURA GENERAL • GRADUADO **ESCOLAR • CORTEY CONFECCION** INFORMATICA.

TIEMPOS - AUXILIAR ADMINISTRATIVO

SECRETARIADO * DECORACION

Decidase HOY MISMO v pidanos más información mandándonos este cupón debidamente cumplimentado.